

J245
Sig



Þær Fimmtíu
Hélsögu
MEDITATIONES
Eður

Dugvef =

TEX /

Þess Hætt-upplijsta
Doct. JOHANNIS GERHARDI
Mivtkega og nætvcæmlega skvunar í

Psalm-Biisur ,

Uf þeim Frooma og Gudhrædda
Kieñemañe ,

Er. Sigurde Jonsþyne
Ad Prest-Hoolum.

EDITIO X.

~~~~~  
Seliast Almeñt Jñbundnar 6. Fiskum.

~~~~~  
Þrictt æ Hoolum i Hiallstaðal,
Uf Halldore Eriksþyne, 1754.



I. Hugveklu Psalmur.

Um rietta Þekking Syndarennar.

Sanat Confessio morbi,

Hvorum sem liggur Lækninga,

Læknernum Mein sitt jacte sat,

Ton, Hallt oss Gud vid þitt hreina Orð, etc.

Dú Guð Heilage Herra min, Hefi eg aum-
ur Þrælenn þín, Synda-Eitur so inndrú-
ðid, Eins og Jorð Batne tekur vid.

Blíft er minn Synd vor Mæta miog, Morg,
Ung, Gómul og sojvirdileg; En þijn Reide sat
Eldur er, Daudlegum sem fortætt.

Riethylæte allt sem orkud aat, er sem Bloodsifur
rar Kvíðu Fat, O! hvad Raanglæted illt og frekt,
Er þa færr þier sojvirdilegt?

Þvoosid meðan i Mörkre er, mikla Bortu þad
giefur af hier, En þegar Sooleñ a þad skijn, alla
míffer þad Geysla sijn.

Eins er þad margt i Althofn Máns, ad Alite
hæðsta-Doomarans, Ofullkómed og einstis verdt,
Er vier þo meintum Heilagt giort.

Hvar mun eg Numur Freski sá? Þo sáa villde
ea i Himenenn haa, Þa er þar sá sýrer utan Ef, Er
eg so Tíðum stygðan hef.

Al Jorðu

A Jorðu er hvørge Hæle hier, HErrans Skiep
núr þær mya mier, með því eg hefe moodgad þan,
mið og þeirra Gud Skaparað.

Allokun Heims er hörd og stoor, Himen, Lept,
Jord, Vatn, Eldur, Sioor, Einglar, Samvit-
ska, Satan seð, og siakfur Gud, klaga vonða Með.

Hvör mað vid slíku reyfa Rönd, Riðtætted
stær æ adra Hönd, Þegar allt þetta amar að, eðle
er sjint um Bida. Stad.

Glæpugum þeim sem grynast Ræd, giefur
Salomon heilnæmt Ræd, Þiargstorum sig se-
le stioott, slyð vil eg nu þaungad stioott.

Þiarged þad sem þan seiger hier, siakfur Þesus
vor Drotten er, Skornar eru Under þans, Þ
þeim er Hælid Syndugs Maðs.

Elffins Uppspretta er þar Ein, Öll þan su græða
Daudleg Með, Svalla: Dryck fínur Þrestur
þar, Þvotta Laug þin sem Öhreirn var.

Þar vil eg koma þiædur Þræll, Þar vil eg selast
Þesus sæll, Meðan Guds Reide fram þia fer,
Fly eg til þijn, Þu tað vid mier.

Eðle þarð eg að Ötrast þar, Aflegun Guds og
Skiepnuðar, Sæ er fræ allre Anaud frij, Undum
Drotten sem hvilest i.

HErra Þesu mið Hliffdar. Mör, Hialpa
mier öllum Þanda wr, Tað mig i þina opnu Und,
og aðast mig æ Dauda. Stund, Amen.

II. Psalmur.

Um Jökun Ydrunareñar af HErr.
años Þijns.

Patientem respice Christum.

Horfdu Mædur æ HErran Christ,
Hán sem fyrer þig Krossfestist.

Ton, O mijn Saala! oppvakna nu, etc.

Sæddu og hugleid Saala minn, Særa og
Beiska Jesu Þijn, siæddu háns Mædu
megna, Kvalana Stærd og Ofraun af,
Dndena upp æ Krosse gaf, það leid há þína vegna.

Siæddu hier þína Synda Stærd, siæddu hvað
mikæð kosta værd, Sæar þijn og Sirofdoom græ-
da, Gud lijdur siælsfur geimna Þijn, Gud wtheller
hier Lífse sijn, Gud kvelur margskyns Mæda.

O hvað banvænlegt er það Sæar, ekkert ariad
tí Græðslu stæar, er Þartskierans Blood wæd-
um, Oh! þa kynia Stærd Kraankleifans, kostade
Dauda Kæfnarans, Guds þo æ Himna Hædum.

Pu Christen Saala siæddu hier, Syndene so
Gud reidur er, þo háns Son Sættabæde, Fædur
sijn færañ fyrer oss, fallna i Synd og Daudans
Bloss, Guds þo ei rienar Reide.

Hán toók þa æ sig Hærund Mæns, Helgade so
Mætturu háns, æð Synda: Eitre eyde, háñ þa
samte ngæð Hollded vid, Heilagasta sitt Riættlat-
id, Guds þo ei rienar Reide.

Allt haangad til hañ at sier þar, Jllgiord og
Synder Beraðdar, Kvaleñ at Krossf. dende, hañ
leit wtpressu Pijf og Blood, ad leysa og græda Heim
sins Plood, Guds þa rienade Reide.

Hard, Slog, Saur, Bryxl, og Heliar, Meyd,
Hrakning og Smainer JEsus leid, Blessadur i
Bondum þreyde, Fadereñ leit þa saxu Swt,
Sæl og Pijf hañs þa blædde wt, Guds þa rienade
Reide.

Hañ sem Heilagur h'ingad kom, hlaut ad liйда
so strængañ Doom, særdur med soddan Hætte,
Sæ sem kiemur med Synd i Heim, siðan lifer og
deyr i þeim, Eltrande ydrast ætte.

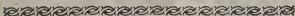
Bræðast og skialfa Skiepnú ber. Skapara sñi
þvi hefur hier, Krossfest og Kvaled bæde, Þvælleñ
ma þetta Ottast Eltt, ad hañ hefur sñi HErra
deydt, Syndugur Helgañ hriade.

Christur liðande Kvöl og Dend, fallar til vor
i siñe Meyd, Latum oss honum hliða: Syndug
Mæstia siat þu mig, Samlega hlijt eg fyrer þig,
Soddan Saklaus ad liйда.

Særer mig Eitt og soijdur mest, sie eg og veit ad
Ploodenñ flest, minna Þijn æftar eige, Þþacklæted
sem Almænt skier, allre Kvöl þjngra fellur mier, A
mijnum Andlats-Dege.

Heyrdu nu soddan Sæla min, siertu þacklætt
i JEsu Þijn, med Aft og Yðran-heita, Syndanña
Þerkum siardu vid, Sær þu ei frangar Drotten
Gud, nie hañ til Reide reita.

Mysskunar Fader Mysskun þijn, Mysskune ofs
 fyrer Jesu Þijn, og Helge vor Hiortu kramen,
 Jesu þijn Bæn og Benia Foss, Boot og Ljfs-
 gun sie oklum ofs, Amen, O Jesu, Amen.



III. Psalmur.

Ulin Abort saunar Ydranar.

Christus, respiscite, Clamat.

Guds Son vill ei ad glatest Man,

Gjored pier Ydran kastar han.

Son, Saa fricaals vid Logmaal, etc.

SUnduge Madur sica ad pier, Saa þijn
 so hoolpen verde, eilijft Ljif byrtiar hvor saa
 hier, hreina Ydran sem gjorde.

Hvar sw hin hreina Ydran er, Er þar og
 Kvittun Synda, En sw Kvittun hun aftar sier,
 Elfen Guds til Manfynda.

Hvar Guds Aft er og Dylle hans, hans Son-
 ur er þar medur, I honum Boot a Misgiord
 Mans, Mans Samvitstu þad gledur.

Hvar Samvitstau er glod og Good, Guds An-
 de bjrt þar inne, og Heilug Prening sem hialpar
 Piodd, med hollre Ljifgjof sine.

Pvi saa þeir aller Eilijft Ljif, Sem Yferboot
 Synda vina; En Andar Tioon og Eymda: Kjif,
 Ydrunarlauser sine.

DRotten þar uppar doo a Kross, ad dena
 Synden

Synden mætte, Latum því ecke lifa í oss, Veste med vondum Hætte.

Sælar Daude Andlegur er, Illgiörd oa Synd en Maña, Undaändrogum því ecke vier, Ydrunar Berked saña.

Alumur er sá sem ecke kañ, Illgiördum Brot a vña, Siaksañ Gud frax sier sæler hañ, med Fylking Eingla siña.

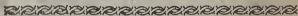
Synden stýgger Guds Anda wt, af Mustere vors Hiarta, Eins og Bijflugur flíja Brant, Ef siña Reken svartta.

So sem Gud framur øllum er, Eirn Hlutur sá hiñ beste, Eins er og víst í siakfre sier, Synd en vor hiñ sá veste.

Na þo Sonder sem vísum vær, víst stóorar heita meige, Ef Ydrun breidest wt yfer þær, Alu gu Guds siar þær eige.

Med því þu safnar Synda Fars, Siðfest og marga Bega Ydrunar Tær þíns Júra Mañs, af þvoe þær Daglega.

Gief mjer HErra í Hiartad mitt, Hreinañ Ydrunar Anda, So að miñ Sál frax Syndum kvitt, Siñge þier Lof aan Enda, Amen.



IV. Psalmur.

Um þad Sæta JESU Nañu.

Nomine quid JESU svavius esse potest?

Jesu Nafn Jamsætt yfer ber,
Allan Sætleik i Heime hier.

Son, Jesus Christur aa Krosse var, etc.

DJesu Nafn þitt Jamsætt er, alla Mýskun
og Frelse hier, Þvi bið eg þig minn Jesus,
Brædu og Lífna veikum mier, og vertu
mier Jesu, Jesus

O Hiartans Unun íhelig! Elstu þíne begaafa
mig, Gynd minn og Glede Jesus, fyrir mier ecke
feldu þig, Fyrst þu ert Jesu, Jesus.

Mýskunar Tijmen meðan er, Mýskuna þu og
lífna mier, Mýskunar Mergden Jesus, Mýsk-
unar Tijmen þegar þver, Þa vert mier Jesu,
Jesus.

Dryme verður ecke neitt, I þó Mýskunar-
Fænged breidd, Mig tæker minde Jesus, Sæla
minn er af Syndum þreitt, Siert okkur Jesu,
Jesus.

Þá Sælar Fæda ofþurr er, utan með bland-
est þad Bidsmór, sem ertu sæte Jesus, Góddan
Reidd minne Sælu ber, siert heñe Jesu, Jesus.

Synda-Eytur eg saged hef, Satan hljðande
Bondsku-Ref, I þíne Augsyn Jesus, Erwe eg þó
fyrir utan Ef, Ertu mier Jesu, Jesus.

Uppruna-Sond sem erfda eg, aflagar mig og
þrengrer misg, I þíne Augsyn Jesus, Þó hun sie
stoor og svijvirdeleg, samt ertu mier Jesu, Jesus.

Fæding og Sietnad fleckar Synd, Fordæman-
leg er Skiepnu-Rynd, I þíne Augsyn Jesus, Þó
Saurgan

Saurgan fylge soddan Mind, samt ertu mier Jesu, Jesus.

Satan oss jafnan svikad sær, Synder Dagleaa gjorum vær, I þine Augson Jesus, Evi virdelegar þóttu síu þær, Samt ertu oss Jesu, Jesus.

Þó að eg Sooma svipte mig, samt fann ea ekle sneida þia, mikillre Myrkun Jesus, eptir því hun er Efeñlig, oss ertu Jesu, Jesus.

So sem mier harla hægt var það, að hrapa i Eynd eg Kvalastad, frá þier Frelsaren Jesus, veit eg so hægt þier viður, að, vera mier Jesu, Jesus.

I Lífse, Deyd og Dómsins Frið, Dagleaa og um allan Tíð, vertu mier veikum Jesus, fyrir þín Danda, Fær og Stríð, Friða mig Jesu, Jesus.

Mínstu ei so að Synder mín, að sialfur gleimer þu Myrkun þín, Heilage Herra Jesus, Salar Lífsgun og Gæðing þín, Siertu mier Jesu Jesus.

Ud Lifa og Deya Lausnare mín. líka foma fyrir Dómen þín, Þó eg því mín Jesus, I þínu Nafne eg Frelse þín, Því þu ert Jesu, Jesus.

O Jesu fyrir þín Unda-Foss, alla Kvalning og Deyd að Kross, og Nardar Nafn þitt Jesus, Míst þu Lífs og Lídna oss, Þó þu þier Jesu, Jesus, Amen.

V Psalmur

Uñ Erwareñar Jofun.

Mihi JESU gratia qvæstus.

Mñ Avinngur mer eg ad sie,

Mildeñ JESu, sem doo at Erle.

Ton, Sæll ertu sem þin Gud, etc.

D Otteñ eg Almur er, J Huxun míne,
Dpt giore eg Oriett pier, og Þjnu þíne.

Græt eg þad Goodverk- min, Slæp
þæta eige, so sem Synda Boot þijn, sijst nægiast
meige.

Læst eg so leggja at, Lappañ Goodverka, For-
þienan þijna þa, Þrauta noog sterka.

Hvor sem sig Heilagañ, Hier funded giæte,
hvad þyrste þura hañ, uñ HErra's Rietslæte.

Under Raad erum nu, Effe Rognæle, sicaum
til seddgañ Erv, Syndeñ ei bræale.

Hætt upp i Himeneñ, Heilage Fader, Synd-
gad hef eg Sonur þin, Svijvirddelegt þad er.

Almur eg ecke mar, Arse þin heita, virdstu
mier þriootskum þa, Þræls Rasn ad veita.

Dflug er Syndeñ sw, Sem mig vill Þijna,
Þætt hana Þofsin nu, Þijfenu tina.

Hóddsin ill Yfer Raad, uñ sijder líne, og
misse Afl og Daad, Andeñ so víne.

Eg hese Heimskur Mañ, hylst Satans Ede,
uñ mier ad Dvin þañ, Eg sigra næde.

Ótta

O'ta vilst under bioo , Ogn Dauda Rijsfins ,
 Jlls Ender er hañ þo , og Jngangur Ljissins.

Nær Ljised wte er , Oll Meinen þverra , þa mun
 eg þocknast þier , Þu goode HErra.

Oll Synðen er þa kvitt , J Himna Sæte, Ei-
 rn Gud þvi ertu mitt , Einku Riettlæte.

Daudan ei Ottast nu , Nie Eynda Rijsed ,
 Hædstur ert HErra þu , Heill minn og Ljised.

Saal minn af Syndum kvitt , sicut mun þinn
 Mæte, bodeñ i Brøðkaup þitt, Brøðgumen sæte.

Þa reyne eg þad og fin , ad þu ert mier bæde ,
 Blijðaste Brøðgumen , og Brullaups Klæde.

Eg hese Jklæðst þier , at Skjarnar Dege , sat
 Skrwde skjler mier, skadar Synd eige.

J skærur Skrwda þeim, skal eg frænganga,
 þa Drotten dæmer Heim , at Dege stranga.

Dijrdar Skart skal oss þar , skjnande gipra ,
 hvort oss til Eylljdar , audnast ad bera.

J saña Sælu Dijrd , señ leid oss HErra , sw
 Lofgiord sie þier skjrd , sem ei ma þverra, Amen.

~~~~~

## VI. Psalmur.

Uin Huggun besß Ydranda i Christu  
 Þjnu.

Crux Christi nostra Corona est.

Eg gledst við JEsu Unda Foss ,

Oss er Heidur ad JEsu Kross.

Lon , Konung David sem fiende , etc.

Allur

**N**ur Syndugs Mañs Soome, Sannlega  
 fólgeñ er, 3 því Frelsaren froome, ad for-  
 smædur varstu hier, Og þiædur þvngare  
 Þijn, Daude þiñ er Líf Þijda, Lækning og Hugg-  
 un frijda, Hoop mitt og Huggun mijn.

Pu Eirn Gud allra Þijda, Eg gat þig moodgad  
 viðst. En þo aptur ad þijda, Orka kúne eg síst, En  
 fyrer Christi Króss, Er ofþ nu orden Þridur, af  
 því þig siðalsan vidur, sætter þu seka ofþ.

Síaa nu þa Særling meгна, Sonur þiñ lijda  
 hlaut, Fyrergief þad þess vegna, Þrællæñ illur sem  
 brant, Drottæn Myrkuna mjer, Synd mijn er  
 Sande fleire, samt er þijn Narden melre, þviad  
 hun ellif er.

Ef ad eg ecke jarta, 3llverk og Synða. Þrat,  
 Þa kañ i aungvañ Maata, Afslausn þeirra ad sat,  
 En ef auglijs þær, Sætt: svijvirdelega skarta, sær-  
 ande kramed Þiarta, en Samvitksan Felmtur sær.

Halltu því ecke inē, 3st þiñe Fader kær, Nie  
 Nard i Naudsyn miñe, Narkvæmd allre mjer tær,  
 minstu Myrkunar þijn, reidstu mjer aumum eige, af  
 því þu hefur sleiged, Son þiñ fyrer Synder mijn.

Hvor munu aums Urræde, at Reikningsþopar  
 Þijð, Þa señ ad sækia bæde, Synden og Rietskt-  
 id, Sitt stætt at hvoria Hlid, Under Andskotans  
 Hreidur, uppe Doomaren reidur, en Samvitksan  
 svipt er Frid.

Berolld er oll i Laga, unñhverfis Mañen þa,  
 hvorneñ mað hræddur voga, 3 HErrans Augson  
 fram.



fráingar? Ei heildur falest fær, Hvað er þa hellst til Ræða? Hvor vill þa Sælu Ræða? Hvor mun þa Hvíldið vær?

Hvor er sá einn sem heiter, Eingell hins mikla Ræðs, Allumum Biddoku veiter, Berndare Þjids og Ræðs? JEsus þad eflaust er, mille hans Hialpar Handa, Hræddur mun eg þa standa, Hans Fulltíng hlífir mier.

Sæl minn þijn good Erw glædest, Gled þig og fagna nu, uppar þa er þu hrædest, Ofviðeð vor na þu, Bert eðle Dræntið, Frar þeim sem fyrir flóðer, Flydu nu æ þess Ræðer, Þa reynest hollur Þin.

Mín Gud eg ma þad jaata, mikel er Syndeð minn, Þo er i allan Mæta, en meire Ræðeð þijn, Öll minn Bon i þier staar, Gief ad eg glætest eige, Gief ad þig losa meige, hier og um eilíft Ar, Amen.

~~~~~

VII. Psalmur.

Um Avört Christi Þjnu.

Mea spes est passio Christi.

Síar hler þín Ríksdoom Sæla minn,
Set eg mitt Traust æ JEsu Þijn.

Son, Fader vor sem æ Himnum ert, etc.

ÞU HERRANS JEsu harda Þijn, Hugleide eg med Krapte þín, Eykst þa minn Erw og eflest best, um þad Tveit sem mig vardar mest,

mest, Aft Guds til min, og añað hitt, Afbrotiñ
 öll ea sæ vel kvitt.

Pegar miñ Herra hieft æ Kross, hneigde siñ
 Muñ ad kyssa oss, Arma vrbreiddde bánda señ,
 baudst til ad sadma alla Men, Hañ lauk upp siñ-
 um Hondum Sveim, ad Hialpa og Audga oss
 med þeim.

Hañ liet því opna Sijdu siñ, So þadañ streym-
 de Ljif. Gjöf min, Og ad hañs heita Hiartans
 Þel, hægra sie oss ad skoda vel, Hañs Sær eru af
 Ofraun blá, Aft veldur því þau líommar æ.

Lættum oss i hañs opnu Und, Þinganga því
 med gladre Lund, Skodum hañs heita Hiartans
 Aft, Hvor oss Syndugum alldrei bræst, Þ hañs
 Særum er Meðar Nægd, Noog Endurlausn og
 allþyns Hægd.

Af Þíni Ljifama Limum hañs, Lagade Blood
 til Syndarans: Hondum, Föotum og Sijdu señ,
 So þad Ljifgade alla Men, Og hañs Signada
 Særa Flood, Synder þvæe af allre Þlood.

Hañ var hrafiñ med þröngre Þra, Þrafsam-
 lega hañ Gudar slá, Slá þeir Gadda i Hollded
 hañs, Hañs Blood vrfreiste Syndeñ Mañs,
 Mañs Hændur Gude unu æ, A þonum margs-
 þyns Kveðing lá.

Hañ strjiddde Dauda hardañ við, Hañ so oss
 veitte Andlaats Frid, Hañ var Saksfeldur hier æ
 Þord, Hañs Born so yrde Saklaus giord, Hañ
 liet sig slá med Heipt og Foss, Hañ se Allogum
 fyrre

fyrte oss.

Hañ stunde hart med Harma. Kvein, Hañ so
oss bætte Eilijst Bein, Hañ bar æt sinum Herdum
Kross, Hañ so Þyngd allre liette af oss, Hañ var
deyddur og hraken señ, Hañ so liifgade alla Meñ.

So sem þa Þijnber Ofþjngd af, alla Þez a þñ
Þog wt gaf, Eins Þressadest vors HErra Hóld,
hrunde hañs Dreire nidur æt Föld, undaþ Þyngd
alls Heims Þlgiörðar, og Reide Guds sem ÞEs-
us bar.

Goddan Þaan fær þu Sæla min, af Sær-
um ÞEsu og beifre Þijn, Handskrift sem oss var
moote mest, med sier þesur æt Krossen fest, Hañs
Blood hana af þvode þar, Þ Þjng. Þvose Guds
sem ritud var.

Þertu þvi gládur mædde Mañ, Maña Hialp
alla ÞEsus van, Es stoor eru þijn Synda Sær,
Sær hañs eru þier Lækning flær, Hañs Blood
þad Edla Uñsal er, er alla Græding veiter þier.

Andlaet þitt ÞEsu og þijn Þijn, allra Meina
sie Booteñ min, Þ Þjfi og Dauda Aþvæf allt,
Þfñalega mæ vid þig hallt, Þu Heilög Þrening
þjir og bl-jd, halldest þitt Þof um alla Þjð, Amen.

~~~~~

## VIII. Psalmur.

Um Fullvissu vorrar Sæluhialpar.

Bona Spes Confundere nescit.

Þon sw til Skammar verdur þjst,

Þor Sæluhialp er stadsest vjst

Ton, lifande Drotten lifna mier, etc.

**B**æd þig minn Sæl og giæt þu að, Gude  
 þakara þínum, mundu hans Mæd og  
 minstu að þad, þa Mýndade hann þig í Lenn-  
 um, aður þegar varst eingenn þu, Unhýggju þar  
 hann þína, Eign Mýnd hans ert ordein nu, ei kann  
 hann þier því tína, Hann ánnast alla sína.

Ne þó að vissu Syndug siert, so Guds Mýnd  
 hafir tapad, Hann sem af aungvú gat þig glort, gie-  
 tur þig Endursþapad, sá sem þig skoop an Syn-  
 da Flecks, Saurgun þína kann bæta, og Illsku  
 Root s-m í þier vax, alla í burtu ræta, að því skalle  
 gjörta gjæta.

Híð Gude erum líft sin Lenn, Lennpotta  
 Sindis Hende, um Efí sínnast aungver þeir, sem  
 era sin Berf hatande, Skýlde hann þar til þapa  
 þa, Skiepnukynd sína Mænn, Handaverf þau  
 að hata og slat, og hrekia í Diosa Mænn? Sæl  
 minn ei þer nftu þánn.

Víst er Skopun og Mýnden Mæns, miked  
 Guds Áttar Merke, En gjör vottast þó Elskan  
 hans, af Endurlausnar Berke, Aldrei gyrnest þu  
 Glotun minn, Goode Hyrderein Sæda, fyrst að  
 þu holder þvinnu Þijn, þig gaffst í Þijfl og Dæda,  
 til Þijfs og Lausnar Þjóða.

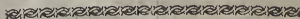
Sæ oss Fridkæpte Föðurein við, Fullnadar  
 þíru Berde, ánnast oss nu og leggur Lid, Þijf vort  
 so eingenn skierde, þetta Tilflukt ei verdur vallt, velds-  
 ur því þad eg seige, Sv Mædar Gæskan gæf-  
 er.

er allt, Gud styrer Prælen depe, Sæl mijn því Efast eige.

Hier erum Gud þijn Ofka-Börn, og Arfar ad Hinnabistum, so elskar þu nu sierhvörn vorn, sem Drotten Jesum Christum, Naad og Uppfylling eilífs Lífs, ofs gíeft i Syne þínum, Uppspretta goods og Ending Rífs, Uppgíof ær Eynd og Þínum, Gledst eg i Gude mínum.

Hvörnen káñ sár ad hata mig, Helfor míjna sem bætte, Og gaf i Dauda síalskán sig, so ad eg lífa mætte, Þo Dviner aller mye mier, míjna Sæl forklagande, Jesus mitt Hoop og Hæle er, Helgun og Lausn frá Grande, Erw mijn því stodug stande.

Lof sie þier Fader fyr og síð, styrer þín Soneñ Eirera, og þier Jesu sem leyster Líð, Ejl a sie Þírd og Þera, So Helgun Anda sama Þeg, sama Þegfemd skal gíalda, Þu Eining Þreñinga Ddaude leg, Un mier þín Þríð margfalda, þier og unñ Alder Anda, Amen.



## IX. Psalmur.

Un þad, ad vler skulum elska Gud mest.

Domino Jungaris amore.

Hafna þu Sæl mín Heimsins Síð,  
Halldt þig med Elska Drotten víð.

Lov, Dreckum af Brúne Randar, etc.

B

Ríð

**R**ÍSS upp Ríett, Christen Sæla, Ræd:  
holl ad læra, Stundlega Slute hæla, Ei  
hafdu klæra, En þan Ypparsta Gooda,  
Elfa og stunda skalt, hvørs Gnægðar Gæðstæn  
frooda, Gott inebindur allt.

Uppsprettañ alls hins Gooda, er hia. Drottne,  
honum ætt Aast ad biooda, so alldrei þrotne, Skap-  
ada Skiepnu neina, skalt ecke elska þu, Þvi aung-  
vañ Aastar. Beina, aptur þier gieldur sw.

Þeim ættu öllu tæra, Aastar Geinge, Er þig  
hafde þa klæra, er þu varst eingeni, þa hañ til Reide  
reitter, Rásande tijdt og þrætt, Syndsamlega so  
breitter, Samt elskade hañ þig daatt.

Hiartans Ununar Vrdur, um inñstu Reita, og  
Andar Allden. Gardur, mæ Elfañ heita, Hun  
wtelokar Heimen, af Hiarta Mañsins best, Sa-  
tan og Synda. Reimen, Sigrar og græder flest.

Hun læser Dlosta. Dijke, og Dæder eykur,  
hæðsta Himnarijke, hun upplijfur, Aast er Utvald-  
ra Merke, ecke til Hiaalpar sein, wt af Elfsuñar-  
Berke, auglijsest Erwen hrein.

Es Sælen elskar eige, þan Væðsta Gooda, dau-  
da ad soñu seige, og Sooma snauda, Indis. Hægd  
aungva hefur, og eingeni Noolegheit, Ugglaus i  
Sondum sefur, sitt Hiaalpar. Ræd ei veit.

Gude þvi ætt ad uña, af öllu Hiarta, aungvar  
Þdiur kuña, ædra ad skarta, Es þu uppþyriar eige,  
ad elska Drotteti hler, upp fra þeim efsta Dege,  
ecke veitest þad þier.

Sviptu

Eviptu mig Synda-Galla, min sæte i Erta,  
 Og baðada Elsku alla, Lat i mæli þværra, Gief að  
 þ. er Einum uñe, og elske nu Hiarta klætt. So að eg  
 sijðar kúne, að sía þig um eilíff Aar, Amen.



## X Psalmur

Um vora Fridþæging.

Solvit mea debita Christus

Dröten toók of í Sætt við sig,

Frað Gondunum JEsus leyste mig.

Ton, Mitt Hiarta hvar til hryggest þu, etc.

**D**i hvad mikil er Dröskun svo, min JEsus  
 sem of veitir þu, Sirokdoom vorn sialfs-  
 ur barst, fyrer Heimfins Synder særdur  
 varst, sveid þier Und, en Hiarta þitt starst..

O! þau Vilfior og Vipte best, að barst þu Riets-  
 laurt Straffed mest, Raanglaurt sañ þo Frid,  
 Heilagur toókst þu Hegning við, Hiñ Synduge  
 fect þa Grid.

Pu toókst æ þig hid vesta vort, var þad Synd-  
 en sem hosdum gjort, Pitt besta þu gafft of,  
 Þad var Lífed og Lausnar Hnos, leidst þu sialfs-  
 ur Daudan æ Kross.

Da nu með þvi þijn Elskan mest, æ sig toók  
 þad sem vort var vest, Bestu Eign bioodum nu,  
 Lífame vor og Scal er svo, Soddan Hnos er  
 ggrnest þu.

Hesder þu ecke HErra trötr, hlalspad Raung  
laatum Dauda trötr, og fegypt hañ Kvolum fræa,  
Þijna Riettlæata Furdu fæa, Funded munder hasa  
þa.

Faderen þesur þesnst ær þier, hvorskins Synða  
sem giordum vier, Þvi siest ofþ Prælum Rægd,  
Það er þier Saal mijn Siinis Hægd, æd Synð  
er kvitt, en Ræide Guds Rægd.

Hvorneñ kantu þa HErra fætr, æd þesnast ær  
ofþ fyrer Synðer þær, sem æd þu siælsur þærst,  
Saalen þijn af Sorgum stærst, æd Synð fyrer  
ofþ þa giordur værst.

Eingen þesur nu Afl nie Balld, ær ofþ æd legg-  
ia Hefndar. Gialld, utan Einaste hañ, fyrer vor  
Brot sem borga van, Og bveñ er æd Fridkaupa  
Mañ.

Gled þig mijn Saal vld Sañleik hañs, Er  
Synð ugs vill ecke Dauda Mañs, æd eillifu seig-  
er hañ satt, I þeirre Tero þu stöduð stætt, stærka  
Trogd hañ vid þig batt.

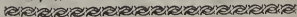
I Guds Metastæal Mofkun er, miklu þlingre  
þo vigtum vier, helldur en ælls Heims Synð,  
siertu alldrei so Saal mijn blind, æd foddan Huggs-  
un taper i Bind.

Mundu æd Synð er Mañsins Þerf, en Mofk-  
nu Guds þo stendur sterk, Er þeirra Nlijf Dæd,  
Ilgjærd stundleg en eillijf Ræd, og Ofseigianlegt  
Drotteñs Ræd.

Sly eg nu Almur Argur Præll, under Ræd  
þijna



þinna, Gud mín sæll, sjundu þvi Mofkun mier,  
þi skal lefa og þacka þier, þad ær meðan Egljfd-  
en er, Amen.



## XI. Psamur.

Um Fridar-Boot fyrer vorar

Synder.

Mors Christi vita piorum.

Guds Sonur leid fyrer Glæpe Mæns,

Gudhræddra Vjff, er Dauden hans.

Ton, hvor sem ad reiser hæga Bygd, etc.

**M**æde Jesu eg minnest nu, Mofkunar  
Bod þitt kiera, Syndugum giorder  
sialfur þu, soddan Ordum ad tæra: Al-  
er sem þiaest Þongla-Þlin, og þreytter erud,  
Komed til mijn, Þdur skal Endurnæra.

Þar til giore eg so sværa þier, Sænleikfins dijr-  
ste Muður, Syndaña Þwonge þreynger ad mier,  
Þier er mín Brestur kunnur, Andvarpa eg i Comd-  
um mijn, og vil þvi giarnañ koma til þijn, Lifande  
Vjffnar Bruður.

Þwongar eru sem æred Bly, Of-margar minnar  
Synder, Ervida eg og þiaest þvi, þessare Þyrde  
under, Glæpafullan eg Alldur el, En vil þo giarn-  
an deya vel, Herra mier Huggun sender.

Kom þu mín Jesu, kom til mijn, Kom þu med  
Alaan hjerte. Þviad eins kæn eg koma til þijn, ad  
koma þu til mijn fyrre, Kom þu og svæsa Mædd-

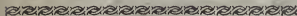
um mier, margskyns Synða eg Ofid ber, Endur-  
nær mig Raad niðre.

Hialpe mier best þijn Heilög Ond, Hialpe mi-  
er best þiñ Daude, og Þiskame þiñ sem leidd hiet  
Bönd, Laugadur Þiðslar Bloode, Sætt þiñ,  
Under og Arnan Erro, og allt það syrer mig þolder  
þu, Hialpe mier HErra goode.

Daude þiñ fañ ofss Frelsis Hliff, Frid, Þiðgun  
og Rietslæte, Meir mun þa þitt lifanda Þið, liena  
ofss allskyns Mæte, Hvar þiñ Mjning i Hiarta  
var, Herbergjar þu og lifir þar, Eign er það sodd-  
að Sætt.

Gled þig nu Sætt miñ gled þig nu, Gled þig i  
DRötnne þiñnum, Er Obediñ veitte Aft og Erro,  
Dvina Flokke þiñnum, Dvina Graatbeidne vill hañ  
þa, veita giarnañ og Mjstun tíar, Hægd er það  
Huga miñnum.

Þegar þu Hiartans HErra miñ, hiedað giorer  
mig kalla, Leid þu mig þa til Þiðsins iñ, æt lioom-  
ande Þiðrdar Þalla, So að mier hlotneft Heiller  
þær, að heþra þig, tíar og vera þier nær, Og losa  
um Eilífd alla, Amen.



## XII. Þjalmur

Um Art og Eigeñlegleik sañrar Erwar.

Viva est et victrix, si modò vera Fides.

Lifande og Soñ Erro Sigureñ fær,

Sañ Erwadur er DRötnne tíar.

Lon,

Son, O! Fader min, Eg Prælleñ þin, etc.

**L**Upp mijn Saal, Er þier nu Maal,  
 Had yfservega Erw þijna, Krapt-mikel er,  
 Christo þvi ber, Ríerar Þacker ad siina,  
 Edla, H'ut þań, Þngaf þier þań, ættu þvi so ad  
 greina, Þof sie Gud þier, þu lientir mier, Þijsid og  
 Erwna hreina.

Alf Erw þad skier, ad verdum vier, vel líþlant,  
 ader Christe, Eins og Þijn, Þrie, vís Þeistare,  
 vid-græder lausa Þviste, af ÞRottne ma, Þijs-  
 Þrioofgun sa, Þrægre eń nockra Þimsteina, Þof  
 sie Gud þier, Þu lientir mier, Þijsid og Erwna  
 hreina.

Olle Erw sterk, Abels Þoorn, Þerk, allvel þock-  
 nade Þ Gude, ÞRottne so sætt, þvker miog mætt,  
 Muń, Þffur þess sem erwde, Er þad Þæn ein, Þf-  
 lug og hrein, Þrkande Þootum Þeina, Þof sie  
 Gud þier, Þu lientir mier, Þijsid og Erwna hreina.

Enochs Erw vań, ad sa Þuds Mań, upp var  
 numeń i Þæder, þun so Þyrnd Mańs, til Þimna  
 Rańs, Þeimsins fra Þlifi leider, Þillist Þijs þvi,  
 og Þbrod Christi, of Þ gieft hier nu ad reina, Þof sie  
 Gud þier, þu lientir mier, Þijsid og Erwna hreina.

Son Erw þad vań, Sara gat Mań, sijnum i  
 Alldurdoome, so gietur Christ, sierhvor Saal vís,  
 sem er þrijdd Þkírleiks Þloome, Eń þetta hier,  
 Andlega skier, Þlgań vid Þrwar Þeina, Þof sie  
 Gud þier, þu lientir mier, Þijsid og Erwna hreina.

Alf Erw þad kom, ad Abraham, Þsaac soorna

Kuñe, siarls Billie Mañs, er Sautar hañs, Son,  
 faa hun heitast unie, Andlega i Trw, honum Ofra  
 þu, Elfu sijn þi-r ei neina, Lof sie Gud þier, Þu  
 lientir mier, Lijfid og Trwna hreina.

Olle Trw good, Israels Þood, yfirgiect Haf-  
 id Randa, so komunst vier, Hattulaust hier, He-  
 ims yfir Siodeñ Randa. Rahab Frid fañ, frelsast  
 so Mañ, fyrer Trwna alleina, Lof sie Gud þier, þu  
 lientir mier, Lijfid og Trwna hreina.

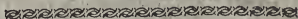
Hrein Trw þad er, þa Hiartad Hier, HErrañ  
 medtekid gietur, med Arnan hañs, og allt til sañs,  
 þ honum Traustid setur, Fullviss vñ. þad, hun  
 siñe Rað, fyrer Græðarañ Meina, Lof sie Gud  
 þier, Þu lientir mier, Lijfid og Trwna hreina.

Uppreñur sw, þin Ofiga Trw, af Andlegu Guds  
 Orðs Sæde, Eins grær sem Trw, Anden og  
 hun, Eitteru þesse bæde, Orð Guds er Far, sem  
 Andan feriar, Þu i Hiartad Leid beina, Lof sie  
 Gud þier, Þu lientir mier, Lijfid og Trwna hreina.

Opt nefnd Trw hier, Andlegt Lioos er, upp-  
 floomande Mañs Hiarta, Geisla þaa ber, sem  
 giesfa af fier, Goodverka Skyned biarta, Hvar  
 þad fatast, hana þar brast, hendte þad Bernsku  
 Meina, Lof sie Gud þier, Þu lientir mier, Lijfid  
 og Trwna hreina.

O minn JEsu! Mier inñgles þu, Andlegt Lioos  
 Trwareñar, Ljfi þad mier, so lare eg gior, Leid  
 Saaluhia'par minar, so eyliift Ljfi, eptet. Heims  
 Rjff, eg mætte faa og repna, Lof sie Gud þier,  
 þu

þu lidentir m'er , Lijfid og Ervna hreina , Amen.



## XIII. Psalmur.

Um Andlegan Húsfkap Christi og  
Sölarættar.

Animarum Sponsus JESUS.

Ös Sölarfar Guds Sonur h'er ,  
Sölar-Bröðgumenn JESUS er.

Son , Eins og sitt Barn , Fader etc.

**B**ú þig Söalmijn , Þíðlar til þijn , Blessað-  
ur Gud ánn Esa , Eg vil þig m'er , Eg vil  
þig m'er , JESUS so tier , Jafnan og Ö  
Erv lofa.

Gled þig nu þvi , Gude þeim í , Er giefur þier  
Bröðfauþs Klæde , Og glooðnde Skart , Og  
glooðnde Skart , Gyrrilegt margt , Gull-Þreijng  
og allskyns Glæde.

Þljettu þier þa , Þegurd hañs fíar , Þagnande  
taf við honum , Bröðgumenn þín , Bröðgumenn þín ,  
med Blómleif þín , þer længt af Mañna Sonum.

Hañ skínn sem Sool , þa Heimfíns Híool ,  
heitast upplíooma kúne , Þaafreijdur Sveirn ,  
Þaafreijdur Sveirn , Þíjðkrýndur eirn , Þreyp-  
ur Rað af hañs Muñe.

Alþuga þu , þíñ Almleif nu , og hañs Hæ-  
tígnar Þreijde , So veitstu gíor , So velstu gíor ,  
þvor Sæmd það er , fíer toot hañ þig fyrer Þe-

rode.

Du varst Rakinn, Þvi var ei Ryn, þorder ei in  
ad koma, I Kongsin's Sal, I Kongsin's Sal,  
Nie koma ær Tal, við Christum þin Bræðguma.

Synda þorsum, síður þorsum, síðfur hañ  
þig me færde, Silke-Fat niðr, Silke-Fat niðr,  
med Sooma þrijdi, síðan til Eignar tærde.

Gylline Armþond, gaf þler ær Hønd, Gudves  
og Bræðkaups Klæde, Og Eyra Skart, Og  
Eyra Skart, En allt Dparst, Afþvode sínu  
Bloode.

Allt hvað hañs er, Otijgeñ þler, Num Bræð-  
ur giefur hañ þetta, Huncang Bidsniör, Hun-  
cang Bidsniör, þa Hwngur fier, Høld sitt og  
Blood til Rietta.

Eðe neitt slíkt, Eða þvilíkt, orkar þu þonum  
ad veita, Høllst ma þo dæst, Høllst ma þo dæst,  
ad Hiartans Aft, sem hefur hañ til þijn heita.

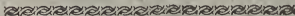
O! hvað Sæl sw, síðar og nu, Sæl og bless-  
ud ma heita, Sodðan Teingd nær, Sodðan  
Teingd nær, ad Son Guds fier, fier vll til Efta  
jæta.

Fæwen ær hañ, traustast hun fæn, Teingder slíkt,  
ar ad festa, Allt hañs Gooð er, Allt hañs Gooð  
er, Eigenlegt þier, Æra og Eigneñ mesta.

O! þu Sæl min, Unusta þijn, Aftroðlega taf-  
moote, Halltu vel Fæw, Halltu vel Fæw, Hoor-  
ast ei þu, Hañs Bungan so ei þriðote.

Þier Jesu fier, það þoðum vær, Þu i Teingd  
ofs

oss ert komeñ, Leid þu oss in, Leid þu oss in, Lijf.  
Giasare min, I Lambsens Brudkaup, Amen.



## XIV Psalm

Um Christi Dædsamlega Mændooms.  
Tefning.

Fulgent cunabula Christi.

Lijt þu at Fæding Lausnarañs,  
Lioomar af Elstu Baggañ hañs.

Ton, Osan af Himnum hier kom eg, etc.

**L**Atum oss nu minn Livsust Born, Lit'a  
Stund hepta-Huga vorn, þessu Stundlegu  
Starfe fræi, stunda og þeynfia Andlegt æ.

Hiartans Augun þa þesiam fyrst, Hiedan og  
uppa I Esu Christ, athugande hvor Aft hañs  
var, og Leyndardoem hañs Fædingar.

Hañ stie nidur i Holded vort, hañ so oss selnge  
Guds Born giort, Helleg Fæding og Holdgan  
hañs, hreinsar og bæter Saurgun Mañs.

I Eljd Feidsama Augusti, oss villde I Esus sæd  
aft þvi, So ad hañ feinge sett til Sañs, Sætt og  
Frid mille Guds og Mañs.

Hañ sæddest þvi af hreirnre Mey, Hañ sijnde  
þad hañ kofne ei, Andlega ad sædast, utan þar, O-  
saurgad Mañsins Hiartad var.

Otignær sai þa Fagnud fyrst, Fæding Christi  
þeim bodadist, Þvi honum best þeir þecknast hier,  
sem

sem þyklast í Hiortum dælitler.

Einglar boda fyrst Fognud þan, Fíarhyrdur-  
um, Þvi fíalsur þan, Sælnaða Hyrder sañur er,  
sem beíner Beg þeim villtur fer.

Med Fíarhyrdurum forum af Stad, Fædd-  
um Jesu nu leitum ad, Æ Berlehem (þad Braud-  
Hvot er) Barned í Reifum síñum vier.

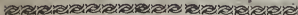
Í Fotu liggur Sveirneñ sa, Sofnud Guds  
Barna þíða ma, Heilog Ríming er ríett til sahs,  
Reifarner þessa Guds og Mañs.

Míkel og stoor er Myssun sw, Míer Numum  
veitir Jesus þu, þa eðe komst eg upp til þijn, Of-  
an steigst þu þjngad til mýn.

O! hvad furðanlegt er þad Ræd, sem uppæ-  
sañ þijn Þjssdóms Ræd, ad Myssun er nu æ-  
satt víd, Allra strængasta Ríettlætíd.

Hreinsa nu best mitt Hiartans Hvot, Heilog  
þijn Fæding mín Jesus, Gæf þjðan íñ til Gýst-  
ingar, Gud, velkomeñ ad hvílast þar.

Aller samfjngje Eingla: Hyrd, Í Upphædum síe  
Gude Þjrd, Æ Jorðu Fridur eirneñ síe, og Moñ-  
unum goodur Vilie, Amen.



## XV Þjalmur

Um Abort Christi Mañdóms.

Sit grata redemptio Christi.

Fognum Jesu sem Fæðdest oss,

Frelsed þoðum med Ástar, Koss.

Ton,



Tón, Til þijn Heilage Herra Gud, etc.

**S** boda yður Eingell tier, Verē Føgnud  
til Handa, Sæl mijn þu hefur Huggun  
hier, Þræðslu læt þier ei granda, Fagnan-  
de tak við Fæding hañs, sem forbetrad hefur Raad-  
ed Mañs, Elifgad og leyft wr Banda.

Oss er skrifad; ad Olu. Kvist, I Orfena Dros  
añ bære, andsjnande so Foolke fyrst, Flooded nu  
þurda fære, Eins hefur Iesus fært oss Frid, af  
Fodursins Hende Sætt og Grid, En Reide hañs  
ruñēñ vøre.

Oss hefur Iesus Elfsad þeitt, ad Eilifsu Sam-  
teingiande, Guddooms og Mañdooms Art i Eitt,  
Osliftanlegu Bande, hvørneñ mun þvi hañs Dros-  
kun þa, Mañēñ gieta sier slited fræt, Holld siit og  
Blood hatande.

Þañ Leyndardoom uñt Holldgan hañs, hvør  
mun votskjera kunnā? Fosleg Hartign við Læging  
Mañs, Viet sig samteingiaft nuñā: Hvad er Dyrð-  
legra heilður eñ hañ? Hvad er slæmra eñ tijnður  
Mañ? Þo vill Gud þessum uñā.

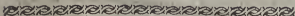
O-griipañlegur Gud er þad, glørde Mañskiepn-  
añ reita, Þo bar hun sig i aungvu ad, epter Sætt-  
um ad leita, Þa flæddest heñar Holldē hañ, Heimeñ  
fætte við sig siakfañ, Frid og Bægd fros ad veita.

O hvad sw Efulld var ofur: stoor, cattum vier  
Gnde ad greida? Iesus bleffadur Brooder vor,  
I Borgun þa liet sig deþda, fører oss greidde folla  
Boot, Feigens Hende toof hiñ i moot, Greidur  
til

til Viífs að leida.

Herra! skop Mañsins Holld og Bein, heild  
 eg þad Deads mid saña, Þo gnæfer þesse Siædskan  
 Ein, Hañ gaf sig til Lausnar Maña, 3 Adam er  
 Meinsense mist, Meira gíefft oss fyrir 3 Esu  
 Ehr st, Ríetlæte og Holl H mnaña.

Sau! mýn af Alrod þacka þu, þínum D Retti-  
 ne Skapara, Lausnara vorum líka nu, til Viífs-  
 sins vill hañ þig spara, Gude síe Þef í allre Átt,  
 Einum og Preñum Sunged haatt, Amen þar eg  
 til svara, Amen.



## XVI. Psalmur.

Um Andlega Endurnæring Gudhræddra.

Quid Deus est? animæ lux, medicina, Cibus.

Hvad er Gud? Sælar lifande Lioos.

Lækning, Næring, og Díjrdar. Groos.

Ton, Siæsturíslæse Grædare mín, etc.

**L**ítt Siæstæð mý og mýk þu, Mýldur og  
 Rískar Gud til líoos, Hwngurader heíst þess  
 neyta, Sondaña Angur sem Mañ skíer,  
 Sælar Hwngur þad Andlegt er, Sadning ma  
 hrein Tró heita. Maña, Þíood þa, Síngla Þra-  
 ud, þad eydde Maud a Eide. Þíollum, sætara býðst  
 nu swaungum ollum.

Kræseleg Mæltíð kallast ma, Kríddud Fæda  
 er Þorðe að, hwngurud Þörn heyrð þetta, límande  
 Ríette

Riette erod nu, Aflausn Synða og Mæd Guds  
træ, svænga mæi söddan metta, Jesu, Fridsfræ,  
Booten Rífs, Er Brauded Vífssins, best að nýnta,  
af Drafe fuller ei um þad skita.

Þeir Men sem höfdu fest hier Flíod, For-  
smædu þetta Gíestabod, og vísdu ecke koma, skír-  
liffar Meyar þædu þad, Þvi sig höfdu ei samlag-  
ad, Satans illum Dsooma, Sía þu, Sæl nu,  
Herra þinum Hlíðne sijn, En hóorast eige, Svo  
Jnleide han þig og Ekta meige.

Jesu Christur Andlegur er, Elíseus sem vitn-  
um vier, alhægt sje allt að vína, Sætleikans Bíd-  
smior Hinnest han, hella i toomu Rieren kafi,  
hvar þaug mæi sá og sína; Eins skír, ofs hier. Aft-  
a Christ, þar ínhellest, J allra Síne, sem Ekta til  
Heimsins bír eingen íne.

Synduger Men i Sodoma, sagda Mæltíjd ei  
grentust a, En þo Loth opt þeim bide, Hinnestur  
Eldur epter þad, uppbrende Foll og dreckte Stad,  
Eingen Bon var a Fríde, Eins mæi, En sía,  
Drotten's Reide, Elíjeyder, allra Geinge, sem  
Brodkaup hans forsmæ, En bodner leinge.

Ogagn stoormíked er þad Píood, ef forsmæ þe-  
ta Gíestabod, víst er sá vesall Víður, eilíft Hwong-  
ur og Dvild stríð, þer þar kímur sör og síð, all-  
drei þeim optar bíður, Míog blínd, Mánkínd, sá  
mæi heita, sem vill neita, söddan Bístum, og býrd-  
er ei þiggia Herra Christum.

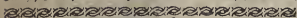
Gud þesur Mæta ena en, J sitt Heimbod að  
folla

Falla Meñ , Þíra þad oss vidviðkur , Hugskots  
Dyrnar þa hañ æfnið , Heilögum Þænka til vor  
fnið , Sæll er þa sat upplifkur , Hier mað , hvor  
fna , Ef Dyrun good , i Hyggju stood , med helga  
Þarta , Drotten þa klappar ær Þor þess Hiarta.

Uthuga foddan aumur Mañ , Upplattu strax  
þa fallar hañ , ædur en æburt viðkur , Ánars situr  
hañ eimenn þor , Er þu klappar ær Mædar. Þyr ,  
og helm eðe upplifkur , Ef þier , Ald ber , Goodan  
Billa , Guds þad skilur , Giæðka. Milde , Og  
Meista hañs Ástar , sem nærast skulde.

Ástar. Meistenn er Ande hañs , Er alast skal i  
Brioste Mañs , ad breiðande Blossa verðe , Ut-  
floktu Madur alldrei hañ , eðe briost helður Guds  
þiñs Mañ , so ryðe el Reide. Sverðe , Hiartad , er  
þitt þad , Hañs Mustere , hvort oss bære , breint ad  
vanda , Þa herbergia siðan þañ Helga Anda.

Sið þu til med mæ. sañe Gud , so eg kunn þitt  
Giestabod , g'arnañ med Þokum þiggja , Hiarta  
mitt er nu oped þier , Þeijð velkomen siertu mæ ,  
Ei vil þig ær burt stogaia , Sæl miñ Sie þiñ ,  
Þerduer tæ , Sem bæn er þu , til Þerðka. ps  
Falla , Þæt hana fna þia um Enlið alla , Amen.



## XVII Psalmur.

Um Ávort Skjrnareñar.

Sacrum baptisma lavacrum est.

Skodum Guds Ást og Skipun hier ,

Skjrnenn vor heilög Bains. kaug er.

Ton;

Ton, Jesu Christur æ Krossi var, etc.

**S**egg þu að Sál mín hvar þad er, **I** Heilagre Skjrn Gud veiter þier, **E**ru þad Andleg Giæde, **S**aurgun sem fyrir Fæðing ber, **F**argar og helgar bæde.

**S**kiarneð þvi öllu orka fann, **a**ptur að Nyn sædest Mað, **B**ist fyrir Barn og Anda, **O**ffa Barn Drotteins er þa hann, **A**rfe til Boors og Landa.

**A**nde Guds Jordum ölle þvi, **a**d Liffs Hræring kom Botneð i, **s**o skiedur i Skjarnene, **h**ann giorer hun sie hrein og ny, **h**elgud af Nærvist sine.

**A**ller þeir Christo Jæladast, **I** Skjarnene sem Fero ei brast, **P**vegner i þessu Floode, **h**vorra Skerðe so hvísfargast, **I** H. Lambsins Blóð e.

**A** Jerusalem Bolkum var, **B**arns Diife auskyns Lækningar, **P**a Eingell Guds þad hrærde, **P**essa Skjrn vora þad talfnar, **P**vi oss Syndas Bót færde.

**F**oornalla Blood var þveiged þa, **þ**etta i Diifeð Bethesda, **E**vo þvæst Christi Bloods Kraptur, **E**irneð ofan i vorn Vatns-Sai, **þ**el hreiner fædunf aptur.

**H**eilagur Ande ofan fer, **I** Vatns-Saxeð þa Skjrunf vier, **s**iaalfur þar saman hrærer, **B**looded Christi við Vatneð hier, **V**orre Saurgun fortærer.

**P**harao með sin hrausta Her, i Hafnu Rauda drecte sier, **I** vorre Skjrn so skiedur, **A**dam gamlegdeyr elrneð hier, **ö**llum Syndas Hoop meður.

Sw Lang er Gler. Sior þesse þa, þan Joha-  
es i Anda sár, giegnum Skjrn skjna kúna, Riett-  
lætis Geislar HErrans þaa, i Hiortun og Sæler  
Maña.

Ezechiels það Bltrun var, Batn af Mustere  
framflaut þar, Saf Lijf og Græding saña, Kan so  
Skjrnar. Flood Christneñar, Kæmed hreinsa  
Syndaña.

I Skjrneñe eru aller Meñ, af Andlegu Mei-  
ne grædder señ, Er þvi vel adgiætande, ad vær ei  
Syndgum aptur eñ, so añað verra ei hende.

Christi Riettlæte Klædunst vler, sem kostuleg-  
aste Skroden er, Þvi ber oss vel ad vanda, ad  
vær þan Evolum ecke hler, Med Ofklærendum  
Synda.

Endursæding vor orka kan, ad Krossfestest sár  
gamle Mañ, Eñ niyr upp aptur stande, I Meinleise  
uppalest þan, Wfenlega bliffande.

Sierhvor Madur sem mællt er hler, Mustere  
Heilags Anda er, þvi skylde þan vel vanda, vegleg-  
añ Sess i sjaalsum sier, sodþan Gieste til Handa.

Bier þofum vijft i Batnsins Sár, vorum Gu-  
de Ervlofast þa, og soarest allar Stunder, Lættum  
oss ecke sijðan sja, Satans Merkiunnum under.

Send þu oss Drotteñ saña Dað, so vier  
beholdum Skjrnar. Rað, Eñ alldrei af oss brío-  
otum, Hier med prijsum þitt Hjalpar. Rað,  
þrors Wfenlega niootum, Amen.

# XVIII Psalmur.

Um Christi Lijfama og Bloods

Hjalspsamlega Medteknig.

Vitz fons est caro Christi.

Lijfs-Kraptur Jesu lijfgar Plood,

Lijfs-Brunur er hans Hold og Blood.

Ton, Giædska Guds vier prissum, etc.

**D**or sem ad Hold mitt Etur, Hvor sem  
Drectur mitt Blood, Jesas soddan fram  
setur, Sw lifer ætjð Plood, Ohvad goti  
Giestabod, Ohvad holle Andar. Fæde, Ohvad  
Lijfskroptug Giæde, Ohvad sætt Eingla. Braud!

Nu mæ nepta og drecta, Nædar. Braud giesst  
oss hier, So meigum sica og sinacka, Hwad sætur  
DRotten er, Ohvad holle Himna. Braud, Ei-  
lijst Lijf i siet besur, Ellijst Lijf Ploodum giesur,  
Ellijst Lijf ossum baud.

Lifanda Lijfs af Bruñe, lætum oss drecta senn,  
Guds Hwss Gnæd hun kusie, giora vel druckna  
Men, Rome þvi Þyrster hier, Raupe fyrer alls  
eck, Ete Svænger og Drecte, Bissodast nu bestu  
Rior.

So ertu Sæl minn lijfa, Sannlega bodeñ nu,  
Fyrer Sadning so rijka, Svong og þurstug ert þu,  
Þagnande slijttu pier, Fyrst þinnar Þorpienustu, Sle  
og Gull eckert veitstu, Glesens þa þigg þu hier.

Dor er ad Þijfsu eige, Þerdskuldan nockra

níft, Spámadur því so seger, Silfur þeir vega ut,  
fæst þó ei fyrir þad Braud, Erfiðe opt sem reyna,  
ei víður Sadning neina, samt er þó Sælen snaud.

Alldrei Samvitku sedur, Siakks Forþsenan  
hier, Goodverkum má ei meður, Myttun Guds  
kaupa sier, Siak þu þa Sæla minn, þeirrar Fædu  
þu neyter, Þer sem JEsus nu veiter, Giefens fyrir  
Glæðsku sinn.

O þa Dæfend dijmæta, O Rotten Gud  
verkar hier, hans saum Holld ad Eta, hans Blo-  
od nu Dreckum vier, han Eirn allt orkad fær, hans  
Djurd um Heimen greidest, hans Lof so vjdt vt-  
breidest, Eins og Elljfsden nær, Amen.

~~~~~

XIX. Psalmur.

Um Dædsamlega Skickun O Rotten.
legrar Kvöldmaaltjdar.

Mirari, non rimari, Sapientia vera est.
Gled þig og undra, En grunda ei ad,
Guds Leyndardoomum, Þitka er þad!

Ton, O JEsu Elsku þreirn, etc.

EChristi Kvöldmaaltjð, Kræsing veltest oss
blið, Mædar Fiehyrdslan frið, Fættærum
þopnast Ljð.

Himna Braud ei þad er, ad nu meðtokum vier,
Helldur með siaksum sier, Sedur oss O Rotten
hier.

Gud hafde ei Edra neitt, Oss so þad feinge
veitt,

veitt, heildur en sitt Hollded Eitt, Hvors vier nu
farum neptt.

Oss Molltar-Madla han, Med þessu næra
van, Hvornen þa hata kan, Holld sitt þad med
oss kan?

Utdrjfur Andleg Mein, Oll þesse Fæðan hrein,
Ljfskroftug Lækning Ein, Einande Daudans
Grein.

Þad Braud er best til Sanns, Balsam Odaud-
leikans, Grædt fær og Hollded hans, Hvorskyns
Stoor. Glæpe Manns.

Hvar veit nu nokkur Man, Meirn Slut so ban-
vænna, Ad giete el græddan þan, Guds Daud
sem allt van?

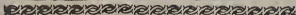
Hvar kanstu Saul mijn sica, Satans Skepte
so hnæ, Ad Rædar Skjold orke æ, Oss sem
JEsus nam far?

Hvar hefst æ Heimsins Piod, Hættulegt Me-
in so stoad, Ad JEsu Blessad Blood, Boot sie ei
harla good?

Heilagast Holld þad er, Hvort nu medtokum
vier, Lxtur þvi Himna-Her, og Hættigna Eing-
larnar.

Lioomar hier Ljfs-Ljfe mætt, Lauf-Blod þess
far allt grædt, Og aflagad Endurbætt, Allt Rame
giorande Sætt.

Fagne nu allt hvad er, Er skjoldt Gud losum
vier, Bier giorum Pæker þier, Pier sem oss Mjss-
kun tier, Amen.



XX Psalmur

Uin þad , hvernenn Madur skal sig til-
reida ardur en han geingur til þess Þar
verðuga Altarefins Sacramentis.

Christi sis providus hospes.

Þu Hiarta þitt sem þu kant best ,
Þig kallar Jesus siet fyrir Giest.

En , Jesus Christur ad Jordan kom , etc.

Þor sem ad Herrans Holld og Blood ,
Hoggur siet ad medtaka , Leyndardoom
Guds þad þeðe Þood , Þvi skal sig best
Ransaka , So sem Postulen Paulus tier , uin
Þroofun Christi Sauda , Afelle so ei eri siet , Eda
i Þiffs Stad Dauda , Sem aflar Saulu Sauda.

Þesse Þroofun þun Andleg er , uin hana fellur
Kada , Molld og Afka er Madur hvor , Madka
og Orma Fæda , Af Jorðunne upprenur Man ,
Af Jorðunne hier nærest , Ad Jorðu verður aptur
han , I Jorðunne fortærest , wr Jorðu aptur fær-
est.

Þvad er Manstiepnann anad en , Andstoppalegt
Blood: Sæde ? Eii Omaks sædast aller Men ,
Odum falla Þiffs Giæde. Hiervistar Stunder þes-
ur fær , Hiervistar Rauner margar , Hiervisten
þegar hendrast starr , Hiervistum Dauden fargar ,
Hiervistar Bloom ei biargar.

I Fæd.

Í Fædingu veit eingenn hvad, um hans Hage
þa skiedur, ær Dauda Stundu eins er þad, Ef-
en dregst Sorgum medur, Ðu skopud Skiepna
eckert er, Er þo Maduren minna, Í Auglite sjins
Herra hier, hier vegna Synda sinna, Er þær þo
ecke vinna.

Kvöldmæltíð Guds nu fíraum sen, sinna med
Leyndardooma, Sacramentum þad merke Men,
Meddeiling Christis Lífama, Lífssins Uppsprettu
Lond þad er, Líf og Mæd sem oss giefur, Lífskrept-
ug þesse Lækning hier, Lífssins Grand allt af skief-
ur, Líf ehlíft í fíer þesur.

Þetta vors Herra Hold og Blood, hvort oss
til Mautnar fiore, Helgar og gíorer Heimsins
Þood, Heilags Anda Mustere, Læknande And-
leg Lemstrar Sær, Læknande Synd banvæna,
Lækning þesse og Lífsgun klær, Læknar Guds Þo-
rn alleina, Riett. erwader þad repna.

Fagne nu Christi Brædur blíð, Brædgum-
ans Roddu hlíðe, Í Bræðkaup Lambsins bodeñ
frijð, Bræðkaups Klæde sig skrijðe, Bræðkaups
Klæde þad besta Hnos, Brædgumans er Riett-
læte, Bræðkaups Skerwa þeim br þu oss,
Brædgumen Í Esu sæte, Og leid oss í Lífssins
Mæte, Amen.

* * *
* * *

XI. Psalmur.

Um Christi Uppstigning.

Cum Christo ascendere nostrum est.

Uppstigningá Christs er Upphefð Mañs,
Uppstigna skulum vier til hañs.

Ton, Auk Christuð gief að Gaum, etc.

Sæt þig minn Sæl um friing, Sæt nu
Christs Uppstigning, Sæt nu hýð
Gagn hun giefur, Guds Ríki opnað hef-
ur, Drottens Lof Eydur magne, Líffins Jū-
gaungu fagne.

Lífs voru líftar Dyr, Lúti var Paradys fyr,
En Christi Uppför kúne, Opna þáñ Beg Sæl-
uñe, Drottens Lof Eydur magne, Líffins Jū-
gaungu fagne.

Óþáñ stre þjngad hañ, Hier so Ríettlætte Mañ,
Eins lífa upp nam stíga, Ós að aðra Díedle-
ga, Drottens Lof Eydur magne, Líffins Jūgaun-
gu fagne.

Sam Brædur blíð í Fund, Bræðgumans
þyrnest Fund. Sæl min laet þig so launga, J
Lambfins Bræðfæp ingaunga, Drottens Lof
Eydur magne, Líffins Jūgaungu fagne.

Al Gíaste Oliveri, Uppstíe vor Drottens þvi,
Frid og Sætt framþerande, Fagnud Samvlt.
Kym sende, Drottens Lof Eydur magne, Líffins

Jū.

Jāgaungu fagne.

Med honum maattu þa, minn Saal ær Fialled
gæi, Goddum med Grendar Hootum, Gior þad,
en ecke Footum, DRotten's Lof Eijdur magne,
Eijssins Jāgaungu fagne.

Fiall merker Himeniñ hæi, hañ skaltu gornast
ær, Skettlended Heimsins Hreke, hvorium þu
følger ecke, DRotten's Lof Eijdur magne, Eijssins
Jāgaungu fagne.

Bethania eitt er, Angistar Hwsið hier, gieg-
um þad Leid þeim liggur, Eijssins til ferdast hyggur,
DRotten's Lof Eijdur magne, Eijssins Jāgaungu
fagne.

Hvor Saal sem hyggst að fæi, Til Himens med
Christo næi, Goodverkum giarnañ safne, Gud-
hrædd, En Bondu hafne, DRotten's Lof Eijdur
magne, Eijssins Jāgaungu fagne.

Guds Barna Himnest Holl, Deilog og bleffud
oll, Saurugt fæi siñst að liida, Synd mar þar wte
biida, DRotten's Lof Eijdur magne, Eijssins Jā-
gaungu fagne.

Hañ sem Gott hyggst að fæi, hañ sem Gud
gornest siæi, hañ skel siæi hier fyrst haga, Hoñs i
Flugsim Gudlega, DRotten's Lof Eijdur magne,
Eijssins Jāgaungu fagne.

DRÖTTENN gief Duanad þu, DRÖTTE-
NNS Bod rakium nu, DRÖTTENN'S i
Dijrdar, Þrijde, DRÖTTENN oss alla leide,

DRÖTTENS Lof Eijdur inagne, Lof DRÖ-
TTENS alldrei þagne, Amen.

XXII. Psalmur.

Um Heilagan Anda.

Electos Deus obsignat spiramine sancto.

Utsender DRötteñ Anda sín,

Júsigle í Ervud Hiertu líñ.

Ton, Nu hefst DRötteñ og hylur Dag, etc.

HA vor HERRA til Himna stíe, Heilagan
Anda ofań sende, yfer Þostula allra fyrst,
A Hvíttasúnu í hægum Gust.

Bæn og Eindrægne blífu í, Bænar Andeñ kom
yfer þat því, Samband Elfsuñar síalsfur hañ,
Samalítt Ervne Gud og Mañ.

Í Reide. Elde ofań soor, ædur Fordum Gud
Eskapare vor, Í Altar-Loga Ande hañs, Ofań
stíe nu til Synðugs Mañs.

So sem það Íesus Son Guds var, Sendur
Heime til Frelsunar, Eins kom Heilagur Ande nu,
Ofs að helga í ríettre Erv.

Scal verkar Eijfed Eijkamans, Eimanna Af og
Dræting hañs, Allt eins Heilagur Ande kañ, And-
lega hræra og lífsga Mañ.

Salomons Hros víð fyrstu Foorn, fyllte Guds
Dírd í þestu Horn, Víð Bæn. Offur Hros Hiar-
ta þíns, Heilags Anda Dírd fyller eins.

Sa Helgum Anda yfer björ, Athofn síne til besta
sújr,

snijr, öllum vill giarnan gagnast han, Guds vors i
þvi Sporganngu-Man.

Helgum Anda sie haart Lof tied, Hæðstum Föð-
ur og Synne med, Forer Aftgiafer allar sen, Amen
af Hiarta sijnae Men, Amen.

XXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXX

XXIII. Psalmur.

Um Begsemd Hellaqrar Christne.

Christi est Ecclesia sponsa.

Þid Giæstu Drottens glödiunst vier.

Guds Christne Jesu Brædur er.

Ton, A Eirn Gud vil eg trua, etc.

Beim ad i tæku Toome, Ervud Sæla med
Pactargiord, ad Gud þin Fader froome,
Gief þier Hæle þia sine Giord, þad er ha-
ns Christne klæra, Christi Unustan trö, Eingæn
Afillis Baara, Orkar þier drectia nu, I Ork Gu-
ds Barna ertr, Jnleidd og gepmd i Hlie, un heñe
og allt eins vertu, Sem Andleg þijn Mooder sie.

Mæ hun þvi heita Mooder, Mæy og Ervlosud
Brædur Ein, ad Andleg Børn altijd sæder, Ein-
um Gæde, i Trygdum hrein; Hollds Bild og Heim
sins Drecte, og herselegt (Satan) Grep, þessa vill
þijdaft ecke, Þvi er hun skjirliß Mæy, Soddañ Erv-
siet til Handa, Son Guds Ervlosavañ, og heñe
sñ eigen Anda, I Ekta Pant skenkte han.

Þad Skip mæ Christne kaða, Sem Christur
kaufur Jnambords er, Erv er Stijred, Stioorn
alla,

alla, Sterkur og Bijs toof Gud að sier, Mástur
 i Skípe midiu, merker Christi Kross. Frie, Eingl-
 ar hafa þar Jdiu, D-hætt so Baatnum sie,
 Segled er Orded hreina, Ande Guds blæs i þad,
 Leid kañ so Eijdum beina, J Eijfs. Hofn og Sælu-
 Stad.

Christneñ er Bijn. Fried væna, og Biingardur
 sað sem Frioosgun vañ, Blood J Esu giorer þañ
 grænañ, Gud hefur siafsur plantad hañ, um-
 gyrdur alla Begu, Einglaña Berndar. Mvor,
 hañ groof þar vijft Bijn. Prwogu, var þad hañs
 Þijna fror, Dijrdarleg D Rotten's Ekla, Dæ-
 vænt biydur hun Gled, Bonder Pyenar þo villa,
 vaxa heñe upp med.

Eñ er Christneñ su Kvina, Klædd og umgyrdt
 var Sooluñe, Þad skal þa Þijding fiña, Þetta
 Christi er Riethylæte, Fungled hun tread med Foo-
 tum, Tel eg þad Heimfins Þriaal, Satan med
 Svikum liostum, siðst viñur heñe Tæal, Koldock
 Jtra Afyndum, Jñra þo dæfalleg, Þronglega
 þreingest Stundum, þreytande Krossens Beg.

Er hun vijft Andleg Mooder, under Krossi þo
 stendur nu, Berande noogar Mauder, Maatturu
 Þalmoids hefur su, Bijn. Fried þad ver þess
 betur, Sem verdur þvi geinged nær, Christneñ
 eins aukest gietur, Þa Andstreimis Þrongañ fær;
 Guds Doottur Heimur hyggur, Hrak mest og
 Banþock gaf, Tæra Bifar þa þiggur, þeigiande
 dreckur af.

Soddañ

Goddan Sijn Saal mijn siadu, sem Christ-
neñ hefur Legut og Vioost, Heimsins Diegooma
fmaadu, hallt þier vid heñar Moodur. Vioost,
Pu ert inñan Skips. Borda, wtsteip ei sialsre þi-
er, Venda skalt fyrst og skorda, Skieria. Bodum
þig ver, haga so Hiervist þiñe, ad Hreinsunar sie
þier Stund, Og Bloomlega Brwde siñe, Brwð-
gumenñ hijr i Lund.

Herra þijns Hylle mundu, hañ er Bijn. Fried,
eñ Kvisturenñ þu, Groodursett i hañs Undu, Avort
goodan þvi færdu nu, Saa oss i Samlag fiore,
siñar Christne nu hier, aa Hæd til hiñar bere, sem
broosande Sigre er, Hicalpe oss Helge Ande,
Hofn og Vendingu ad naa, aa Lifande Mañia
Lande, Og Elooma Guds Dierdar siat, Amen.

XXIV. Psalmur.

Am bad, hvorneñ Gud hefur fyrerætlad
alla þa Erwudu til Eilijfrar Sælu.

In Christo Electio facta.

I Jesu Gud oss wðalde,
Eil eilijfs Lifis i Dierdene.

Ton, Gud þañ Eingel siñ Gabriel, etc.

I þu Saal mijn, Utvalning þijn, Esar i
Hiarta þijnu, horfdu þa fyrst, aa HErran
Christ, hañs Fæding, Lif og Minu, I þon-
um þu, Utvalenñ nu, I þonum Erwud vertu, Of-
Barn

Barn Guds þa ertu, Sýrer utan hañ, þarf eingeni
Mañ, Guds vanta sier, Gud slijum er, Eirn for-
tærande Eldur. Urvaleñ mañ, sañ-kallast sañ, sier
fast vid Rotten heildur.

Poi er þad Prent, sem hier sæt lieñt, Þetta en
gior ad skilia, Guds Mofkun su, þraati bigant þu,
þier syner fyrst hañs Bilia, Forþienan Christs, Er
Bottur vifs, Vill Gud til Þiffs þig leida, Þier hañ
þvi Son sin deþda, Ande hañs þa, er Þridie sañ, I
Orðenu hañ, upplijfer Mañ, Aast. Berf Drott-
ens so skilie, Gud soot þañ Eid, ad einstis Deyd,
Eða Fordæming vilie.

Saal mijn þu siat, Þria Stoolpa þa, Þijn Ut-
valning æ stendur, Gud þig tilbíoo, af aungvu þo,
Er hier þiñ Fyrste kiendur, Sijðan þa snand, I
Sýnd varst daud, Son hañs þig Endurleyste, og
fallna æ Fætur reiste, Þridia Stoolpañ, Þijna
Skijn sañ, Guds Barn i Erro, giorer þig su,
Gaungiaf þu Mofkun slijka, Af þvi hun hier, So
undañ fer, Eprersþylget hun slijka.

Alldrei þu kañt, Fullgrunda grant, Gud hvad
þier velgiort þefur hañ lægde sig, En leyste þig, Þijf
fyrer Hel þier giefur, hañ hieñt þier fast, So hætt
ei dast, Hañ þig vilka vidriette, I vokvad Hag-
lende sette, Hañs Hondum i, hvijler þu freij, Hañ
Heill þijn er, Hañ gaf sig þier, Honum maatt vifst
behalda, Hañ þijn æime, Honum Eof sie, hier og
um Alder Alda, Amen.

XXV. Psalmur.

Um þad , Hversu mikels Goods ad
Bæni fær Orkad.

Penetrant suspiria Cœlum.

O hvad Ervud Bæn orka kañ !

Uppstíggur hun i Himna Rañ

Ton , Sæler eru þeir aller þu , etc.

Hvad Bæn Mañsins oflug er ! sem rothell,
est æ Jorðu hier , I Hædum allt kañ ver-
ka, Himensins Eykell heiter þvi, hun er vor
Skioðbur Raunum i, Sigrande Satan sterka.
Eirn Mwr. Beggur þvi orka mæ , ad Dviner stíft
i Høllu næ, Eins hepter hun Guds Reide, hun er
vort Tilflugt Hæmum wr, Hun er vor Erends-
vele terwr, hun kañ til Himna leida.

Gørnest þu Romu Grædarans , Gudhrædda
Bæn laet leita hañs, hun mun hañ fullskioote fíña,
Gørnest þu nu i Maudsyn hier , Mædar. Dyr
DRotten's opnest þier , Þad kañ hun vel ad vi-
ña, Ef þig þyrster i Ellíft Gog, Andleg Hella er
JEsus oss , Bænar. Bond hafdu i Hende , læt
þu honum þa Høllu æ, HErrans Mædar. Bæn
giesst þier þa , Allskonar Bøl batande.

Ef þu villt Gude offra hier , Einu þvi honum
þeckast er , Ervud Bæn þijn er þetta, sæ goode
Jlmur Sætleikans, sem hun færer i Augsyn ha-
ñs, stíller Guds Reide ríetta. Ef með honum
villt

villt unngangast, Elskadu þa Bænræfne fast, Ef þu villt eirnefi smacka, hvorsu sætur ad HErran sie, I Hiartans Hvos med Bænefi, Ðan skalst inleida og locfa.

Bænefi skal vera stíckud ríett, fkonfsamlega fyr er Gud fransísett, Feru good med Lijtelæte, Audmiuf, Forsícal og Audíarsfleg, Veru Guds stunds de jafnan mlog, Marungans Gagns og giæte, Bænar Hvosd sem Hiartad er; fyr r hvorsfins Dvin læsa ber, Efi opna Einum Gude, Sæ I Efus sem oss bidla baud, Bæneþre oss i allre Naud, Og til Lijssins inleide, Amen.

XXVI. Psalmur.

Um Berndan Hellagra Eingla.

Sanctis sacer Angelus astat.

Dfs til Gíærfu æt alla Hlid,
Einglaña D Rotten sender Lid.

Ton, Gíærvoll Chrístnefi skal gleðíast nu, etc.

Sæ hier Guds Dýstun Sæla míin, hañ setur þier Eingla Skara, Ad greida þíñ Beg og giæta þíin, og grandvarlega bevara, Ede þurfum nu undrast vier, Þo adrar Guds Skiepnur þlene oss hier, fyrst Einglar ei þad spara.

I Efus voxr Hofud Andlegt er, Eingla Bernd fíeck hañ víjfa, Vimer hañs erum eirnefi vier, Dfs geima þeir þol líjfa, æt Himnum eiga Andar þeir,
unngang?

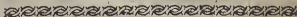
uþingæangast með oss síðar meir, því tlaa nu Þíoon-
fun sjáka.

Daniel leyfðu Þíoonum frá, Loth vor Sodoma
Elde, Einglar vor þáñesi geima og gæi, við grífinu
Satans Ofbellde, Særlernar flitja Sælu í, sem
baaru Ondu Lazari, D Rottenis í Dýrdar B. Ude.

Heilagur eru Einglarnir, Eins flólder Sæi
mijn breita, 3 Flugsyn þeirra það eckert gior D-
sæmelegt ama heita, Hreiner þeir flýa, Svud ef
sía, so sem Þíflugur Reiknum frá, og Dvofur
Odaun hata.

Glede: Þíjn eru Einglum hier, Ydrunar Tær
en Maña, Gledium þa því og giorum vler, greida
Ydrun Svndana, Andleger eru Andar þeir, And-
legt her oss því stunda meir, So saaum Flgd
Einglaña.

O Gud! sem lætur Eingla. Her, oss nu a Hond-
um bera, og laanga Reisu leida hier, Þífs um Eyde-
merk þvera, Tær þa somu þa Þífl vort Dvijn, Leida
oss in í Dýrd til þíjn, um oss þar casamt vera, Aft.



XXVII Psalmur

Um Elægd og Umfætur Diefulsins.

Qvis norit Dæmonis astus?

Hvor kan vid Fiandans Flærd ad sía,
Fall og Svifræde bruggar sía.

D.

Ton;

Ton , Fader vor sem ær Hinnun ert , etc.

Alf þig i Bætt, þu Beslug Sæl, Veidar.
 Þen Satan bið þier Tæl, umfatiande hvað
 Þorfa kæn, D-tal Svifræde bruggar hæn,
 fættar Mañ fyrst i Synder sæ, siðan Roogber oss
 Gude hia.

Syne Guds bioo hæn Svika. Mein, Silta vill.
 de hæn's Læresvein, Aldam fellum i Armoð veif,
 I Christi Skoola Judam soeif. O hvað hægra
 þeim Dvin er, oss að Tældraga Þeika hier?

Alla Begu hæn's Umfali rijs, Althofn hvorre er
 Snara vñs, Medlætis Lyst er Metnads frijng,
 Mootgaange filger Drænting, við Aura. Sæfn
 fær Algrnd fest, alla Gudræfne hindrar mest.

Matnad Dhoofe I-netiar, Embætted Snoru
 Lætnar, Yferbodan fær Algrnd skied Umvondum
 filær Reide med, Umgeingne sparar Ofund sijst,
 Upphefðene er Drambed vijst.

I Munnēn leggur Eijge hæn, Lioota Hurun i
 Hiartans Rañ, sierhvorn Lim Mañs til Synða
 droo, sauruga Drauma opt til bioo, alla Stade
 hæn Ottast þarf, D-þreittur fremur Svika Starf.

Af því Ervud Sæl að þier gæ, Andleg Her.
 Bopn þig tak uppæ, Sæfseiks Lindan þier bræk a
 ber, Brynlu Rietslætis fæddu þier, I Jesu Under
 inflo þu, vor þeim Biargssorum ver þig nu.

Ervar. Skiollden þier tak i Hand, til að rot-
 sloekva Satans Grand, þun fær ur Stad so Fioll
 en fætt, Freistne og Esa vel fortært, Hialpræðis
 fet

set þier Hjaalm uppa, Heilog Bon mijker alls.
Kins Prat.

Sverded Andans sem Ord Guds er, Jnblaste-
re Diosuls moote ber, Ef þitt Salar. Skip Alfoll
fær, Alskins Freistinga Bilgiani slær, med hreitn-
re Bæn vel Herra þin, Hun deyfer Satans
Skeyten stin.

Veistu best D Rotten Banmaatt Mañs, velt-
stu best Orku Freistarans, Borum Her. Skroda
vill hañ naa, Bor Merkis. Madur siertu þa, J of-
strijdande esl vort Ræd, J þier so farum Sigre
naad, Amen.



XXVIII. Psalmur.

Rockrar Elfs. Reglur hvørnen Meñ
ffule sier Christelega haga.

Pietas Sapientia summa est.

Guds Ræda Saul minn giættu mest,
Gudræknæ Ein er Ritskæñ best.

Ton, Hvar munde vera Hiartad mitt, etc.

Elfs. Reglur hollar heyræd en, Hugfestæ
Børnen sinar, Danda Ellisd og Dooma-
æn sen, Daglega þeinkæd æ. Nærsta miog
þetta naalgast Meñ, naum er Elfs. Stund og fæa,
Lage þvi hvort so Lifnad sin, ad sende hañ Gude hia.

Dviist er þad hvort ungur Mañ, Elle Dagon-
um nær, Þdrur: sende þvi undan hañ, ædur en

Daudeñ slær, margur hastare Hel. Stund fañ,
 heildur en meintum vær, Nu i Dag Eijf sær kallast
 fañ, Kongur lifde i Siær.

Bogadu ei syrrer Vinþap Mañs, ad viña hvað.
 Driett er, Þvi Guds er Eins en ecke hañs, yfer ad
 dæma þier, Þeim Hylle D Rotten's Doomarañs,
 Daglega afla sier, þa R. lknung heimter Eijds og
 Lands, Einkind i Maalum tier.

D:astu Gud og un sem ber, Añast Maxunga
 þiñ, Dvin þoluaur Jst ei gior, øllum vert Good's
 vikiñ, Lat ad Eijð neckud aageingt þier, ad gæ
 Dygda Begiñ, D Rottne lifer þa deya fer, Sær
 deyder B. lia siñ.

Uingeingane. þina og Athofn best, Añskonar
 Dygdum þrijð, Poleñmoodur þa veiter vest, Bid-
 moors. Hegdun sie blijd, allt þad hvørn Dag þier
 yfersiest, unbæte Kroll. Bæn frijd, En þad þu
 marat Gott Dgiort lietst, vðre þig syrr og siid.

A Hædum uppe Hlute Þriar, Hugleida skaltu
 mest, Auga Guds fyrst sem allt fañ sia, og Eyra
 sem heyrer best, Samvitstu. Book er Þridia þa,
 Þar æ allt skrifad siest, Þetta skulde oss sæla frær,
 ad fysast hvað giegner vest.

Uñlidnar Synder ængre þig, ækta lijt stund.
 Igt Fie, Eilijf Siæde sie gyrnelig, gief frær þier Ugg
 leyse, Bonum syrr Daudeñ siñer sig, syndga þier
 Dækt sie, Skil þig við Heimfins Hreckia Stig,
 Hliðne lat Gude i Fie.

Hreinlije Mañs er hættast þa, Hollds. Belyst-
 ing

ing er mest, Eljelæte þad looga mæ, Quæðan fær
aungvað Brest; Rættisne hellst kað Hæpæð stæ,
Hondlen stoora vidfest, Gornst þu ei framæ anæd
æ, En þocknast Gude best.

Stunda þu so ad vera viist, sem villt ad hallden.
fiert, Mæars Heims fylger oss þa siist, ut æn hvad þof
dum giort. I HErrans Auasyn hvorn Dag fyrst,
hier so vel sinðen vert, ad Ottest ei þo audnadist,
Eins dæmast og þa ert.

Set þier Eifnadar Leidrietting, Eiss medaen aud
ed er, sæ Heims Koræctun hellst er frijng, Hulle
Guds aflar sier, Paæflætis er þad Amisng, Ef þig
Belgeingne skier, En hitt Ydrunar Uppvæfning,
ad þu Mootæte ber.

Pitt Eissins Takmark lættu þvi, Lausnaraen
Gud og Mæn, stefndu æ haen, Þvi Mæd haens ny,
Rytsemd alla þier vaen, Elstæn þig hesie Hæder i,
halt þier so fast vid haen, hreint Eljelæte Hofmoods
frij, Honum best þocknast kaen.

O Drotten kær sem siælsur sier, soddæn vier
gærunst sæ, Bertu oss nær so viinum vier, Bilia
þijns jafnaen gæ, Lof þitt og Veru eslum vier, En
siðdar Himnum æ, Siæum þig vær og Siingium
þier, Sanctus og Gloria.

* * * * *

XXIX. Psalmur.

Um þad , Hvørneñ vier skulum Ugg-
leysennu fræa oss hrinda.

Secure vivere, mors est.

Boctum vier oss við Uggleysu,
Ugglaust Eijf helld eg Daude síe.

Ton, Eirn 'Herra eg best ætte, etc.

Bor um þad huosa villde, hvad tregt ad
hicalpast er, allðrei so Ugglaust skýlde,
Ana fræn sem nu fier, I alla Stade oll-
um, alla Eijma er hætt, Einglar i Himna-Holl-
um, hafa því líka mætt.

Adam var Dhætt eige, I sællre Paradys, So
fiell fræi Sannleiks Bege, Salomon harla vijs,
David sœ mæte Madur, Mæn-Slag og Door-
doom van, Dvorge síst hier sat Stadur, Hættu-
laus segiast kæn.

Yfer þier uppe grunder, Eirn Gud sem stygder
nu, Helvíjite heitt nidre under, hvort víjst forþienter
þu, Bak til er Glæpa Heimur, Giegn Augum
Doomuriñ, A allar Hlidar Heimur, Hier nu
Eijfhuge þín.

Dygdu ad hvadañ siertu, hvar af þijn skamast
mætt, Athuga eins hvar ertu, Andvarpa síðað
þrætt, Grunda hvort Leid þijn liggur, Eifdu því
Ugglaus síst, Framsijn til Himens hyggur, Hlid
míðott vandratad víjst.

Es

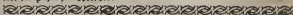
Ef ad þu allstýns Mæte, at Himnum gýrnest
fæ, I giegnum margt Mootlæte, mættu sýst
gainga þa, Coronu ef fíjs ad hlioota, Kallmañles-
ga þa stríjd, Þeim er þeim Leid til Boota, Sem
bugar ei Mootgaangs Hríjd.

Efi Māns oll mæ heita, Drusta Hættu mest,
þa oss sýnast vel veita, vor freistar Satan vest, so
snart sem sofna hoggium, Svíkareñ vaka fæñ,
Bopneñ þa vær asleggium, Bielfallur bryníast hñ.

Hvor fæñ, hier fastañ físa, Fogrud Jardríske
at? Allt þad vill Odum lína, Oss sem nu gledia
mæ, Eñ hvad oss aingra lúne, alldrel til Purdar
fer, Uggleysse eingeñ nuñe, ardur Stríjds. Lokíñ sier.

Doomareñ Christur fíære, fíemur þa vonum
ei, vel pier því vaka bære, vettu sem forfíaal Mæg,
Lætt þig ei Berollt villa, Þarsfærlega framga,
Gíetvora alls híns Jíla Uggleysfíð heita mæ.

O Gud! sem gafst oss Anda, Gott ad uppvörta
nu, Lætt oss stöðuga standa, ad stunda hvad gýrn-
est þu, Fræa Jílu oss bevara, Eñ þa Gíervísteñ
dvíjn, Uñ oss med Fríðe fara, I Góður Land he-
im til þíjn, Amen.



XXX Psalmur

Uñ þad, Svorneñ Madur skal bera sig

ad breita epter Hegdan Christi.

Sit vitæ regula Christus.

Skodum Lífferne Laufnarans,

Lættum oss fylgia Dæmum hāns.

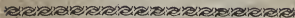
Med sama Lag.

Mælsarans er Framferde, segurste Speig-
ell vor, Uppfræding oss þad giorde Drk-
um hans Dogda: E por, Ða vor Heill er
Christis Þijna, En hans Þijferne hier, Heilaga
Hegdun sijna, hvorskonns kienande er.

Saa sem vill sijdar ríkjia, I Sælu Ð Rottne
med, har skal fræ Þendu víkjia, Þíld hans stuns-
da og Sied; Þijfs-Reglum sem oss sette, síhe med
Hegdan hier, aller sig epter ríette, Elste han breint
sem ber.

Hvor sem vill (vor Gud sagde) Þel epterfylata
mier, Síñ Kross skal saa ad Þragde, síalsfur fyrst
bera hier, Saa sem kan sier asneita, sijna um Þijfs-
sins Þíjd, Aast Guds og Elstu heita, avínur fyrr
og síjd.

Gior þu oss Þijde Herra, þijna Epor: gaungu
Meñ, Þyrergles vort hid verra, Þeglegust Eining
Þreñ, Þeit þu ad vort Framferde, veniest líkt
þijnu hier, So ad oss eplíjð verde, Ununar Þíst
hi er þier, Amen.



XXXI. Psalmu.

Um þad, Hvad þad síe ad asneita
síalsfum sier.

Ille negat Christum, qvi se non abnegat ipsum?

Hvor ei asneitar síalsfum sier;

Síalsfum Christo asneitar þíer.

Con,

Ton, Allt mitt Raad til Guds eg set, etc.

S For mijn Saal hvad þiñ Herra tier,
Hvor sem vill eptersýlaia mier, Sier þal
sjaalsum afneita, Elske nokkur sig sjaalsañ
mest, soñ Aast til Guds þar wtrijmest, So maatt
ei Saal mijn breita.

Saa Eigeñ Bilia mæler moot, með því deyðer
sjaals Elsku Root, Christis Væresveirn kañ heita,
Ast til Guds er ei alvarlig, utañ Mañ hate sjaalsañ
añ sig, So skaltu Saal mijn breita.

Hvad sem eirn elskar umframñ oft, er þad hañs
Gud sem meina skalt, helst mune Begsemd veita,
Hvor sem mest elskar sig sjaalsañ, sig giorer viðst
ad Gude hañ, So maatt ei Saal mijn breita.

Abraham stóðrar Frægðer hieck, Godur Lande
þa wt af gieck, fræs tilframande Sveita, Andleg-
ur Guds Mañ ertu þa, Elsku sjaaless þjns ef geing-
ur fraa, So skaltu Saal mijn breita.

Med sama Pluga eingeñ kañ, Upp og niður ad
lijta señ, Eins vill þad ervidt veita, ad uña sier af
Alld skast, og elska Gud med somu Ast, So maatt
ei Saal mijn breita.

Um Bloomstur nokkur ort þader, epter Godur
þau snrve sier, Sem Solseqvia þeita, Afbragðs
Kostum og Heidre hler, þurja so eins ad Gude
ber, So skaltu Saal mijn breita.

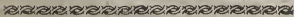
Öll Verf sem koma af Aast og Erro, I Augson
Drotteñs vel farta nu, Þo ofs sijnest aum heis-

ta, En af siælfs Elstu ef fram gaa, ecke þocknast þau Gude þa, Evo martt ei Saal mijn breita.

Saa afneita sier siælsum kañ, siina Begsemð ei gornest hañ, Guds Veru giarn að leita, allt Gott þiggjum af Hende hañs, Honum skal giefast Dýrd til sañs, So skaltu Saal mijn breita.

Hvor eigen Bilia Ahlydist, Adams Dæme saa skode fyrst, Guds Bild ei gjorde teita, Aft hañs og Farsæld af sier braut, Olle Topun og Mañsins Praut, So martt ei Saal mijn breita.

O! Madur Gude Offra þu, Eigen Bilia, so kañtu nu, siælsum þier señ afneita, Drotteñs Bild skaltu meta mest, mundu hañs Vera efl-est best, So skaltu Saal mijn breita, Amen.



XXXII. Psalmur

Uin þa riettu Hvíld og Roosend
Saaareñar.

Domino mens nixa, qvieta est,
Hiartad þitt æ við HErrañ stýð,
Hiartad þitt fær þa Roo og Frid.

Tou, Maa eg Sluckn ei moote saa, etc.

SVar viltu Saal mijn Huggun saa?
Hvort Skiepnum hía, Hyggur þier
Hælis teita? Oh nei! þeim öllum ædre
ert, Ei saa þier giort, rietta Hægd Rooleaheita,
JEsus ein er, allt þarflegt þier, Hañs Undum
i, uner

i, uner þu fey, Gyrend þinna vill hañ veita.

Þerudur hañs ert, Þvi arttu fast, hañ adhyll-
ast, Og uña allra fyrstum, Haltu þig líka hañs
Þro: Stad, Hættu ei þad, Aldra añaft ad Þist-
um, 3 Alra: Nægd, Er ei Hug: Hægd, hvørge hi-
er ma, Hvíld nie Roo sæ, fyrer utañ Kong-
en Christum.

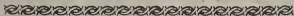
Metord og Þellist margur Mañ, meina Hví-
ld kañ, og Hug: Boot Sælu síne, D:gunst
Maña ef adgustar, Eins stöðug var, sem Se-
ra Storm standast kúne; Maña Lofstíjr, mi-
og er oss ríjr; Urvaldra Þríjs, Añars Heims
víjs, hañs trwe eg Lof ei líne.

Önd vor er Lífsed Líkamans, Lífs Sælar
Mañs, Er D Rotten eíreneñ líka, Ríettu Lífs
þu lífer þa, Laus Elisuma fra, 3 Þvud hañs
þesur ríjka, Añars er daud, 3 ðs ríj, Goods
snand, Hvíld hvørge kañ, Hitter þvi Þañ, Þæt-
ur sít Þíand: Meñ líjka.

Hvor sem víd Gud sít hallda kañ, Hvíld
Sælar kañ, Þrugur Heims um Handur,
Gladur er víst í Sorgum þa, Sígrande Þra, Þí-
lífer þo lítast daudur, Aft. Gíof Andans er Un-
un hañs, Hatande Heim, Síner lítt Sem,
D Rotten's Rað er hañs Audur.

Hreinsa nu HErra Þíartad mítt, Herberged
þitt, Añustén Andar mínar, Gud! ve!komeñ tíl
Gíftingar, goef þu in þar, um míer 3 þvudar þí-
ar, Og þa Hug: Hægd, Hvíld Rað og Fr-
ægd,

ægd, Eofa þu miet, ad þacka þier, unā Ar El-
lijsdareñar, Amen.



XXXIII. Psalmur.

Um gooda og hreina Samvitſku.

Mens recti conscia vita est.

Saurugt Vijs mœrgum Sorger bioo,
Samvitſkañ hrein er Vijsſins Roo.

Med sama Ton.

S Bad sem þu Mañ villt hafast ad, hug-
adu um þad, Samvitſkañ saurget eige,
Mañvift heñar varna við, Syndanā
Sid, Sañdæm er þo hun þeige, hun er su Bo-
of, Til Miñis took, Allt þad þu hier, Oriett gior-
er, Og liſer þvi at Dooms Dege.

Med Sauleiks Stijl, Su skrifud Skar, skje-
er grant ſcar, Alskins illu Alhæſe, Þvi kanti
Madur ſonia ſijðst, Samvitſkañ niſt, vaknar
viſt vært þo ſvæſe, Frol ſvæn er, Fæter þvi þier,
Ja Orma þa, Eidenā far, Nagande alla Eſe.

Legg þu þvi alla Alrod at, ad deyda þar, fyrer
Ydrun Hug hreina, at Ugglepſe nu ecke mætt, ala
þa dætt, um alla Eſe þiina, Vijs Boof þæg
þier, Þiñ JEsus er, Vijs, Lærdoom, Erro, Laga
ſkalt þu, Epter honum alleina.

Hvar sem þu ert og hvært þu fer, hvœrn Tijd
er þier, Samvitſkañ faſt ſilgiande, allt hvad i
hana

hana inlagder , Epter þier ber , Jæt og Gott
uppreisnande , Heimslu-Þied Erw , forvarar nu ,
Milar þvi þa , Þig dæma æ , vill þier so verda ad
Grande.

Samvitku-Doom frekt forða þier , fræst same
er , Sekur , Sakarabere , Bottur , Dyblissa , Doo-
mareñ , Hrijs , Hegning stiñ , Sierhoor þvi var-
fær vere ; Þa siailf-firs sæ , Mæl dæma mæ , sem
Þitned var , Bite Sakar , Hvar er þa Undan-
fære ?

So sem þu leggur allt Kapp æ , Ellist Þijf sæ ,
Samvitku haf so hreina , So snart sem Mæne
missfest þu , Missfest þeim Erw , Missfest og Gud's
Mæd Eina , Syndana Eid , Barna þvi vid ,
Samvitku Kvöl , Kvelling og Bol , þæftu sijðst
þa ad repna.

Uc Boof Samvitku Jæglord so , med Yd-
run þoo , ad lefest ei æ Doom's Dege , sañrar
Gudrækne set þier Form , Samvitku Orm , sig-
rande so hañ Deye , Jævortis Eld , Augna Tær
felld , Slockur hrædt hier , Huggum so þier , Mæars
Heims endast meige.

Gief þu oss Herra Heims um Hrijd , Hæia
gott Strijd , Og Erw Heilagre hañda , Sam-
vitkañ hrein , Þar sie vidfest , sem kune best , Sig-
ursæld vorre vallda , So Born þijn Ein , Hier
Hiarna hrein , Meige þia sæ , J Sælu sia , Og
Eosa um Alder Alda , Amen.

XXXIV. Psamur.

Um þad, ad stunda uppá sañarlegt
Eijtelæte.

Qvid homo ? qvid bulla ? nihil sunt.
Hvad ertu Madur ? Hvad Boolaþi ?
Hvorugt er neitt æ riettañ Sañ.

Tou, Jesu Christe þig falla eg æ, etc.

Sþed þu fýrer þier Dnd miñ Num, Synd-
ar. Hag Mañsklepnuñar, Eijtelætis so gief
þu Gaum, gior ei Synd Drambsemeñar,
Fæding, Hiervist og Utsfor er, allskonar Sorgum
vaseñ, Og Kvelling kaseñ, Umferdar. Reisu þefur
hier, Hæped þo Nætur taseñ.

Þlla fer þier ad upphrokast, Afsta og Mollbar-
Prekur, Andstygðar Sæde ædur varst, En þu
Saurenda Sectur, Orma Fæda snart ordeñ ert,
Eigenlegt neitt ei þefur, Þa Tijd hier tefur, utañ þo
ad hafder illa giort, Er þier þo Hefnda krefur.

Eliu þa D Rotten seget sig, sem vex i Dalverp-
unum, Eru þad Hiortun audmirflig, Þvoddar-
Korkia bonum, Þad Bloom mañ siist æ Fjollum
fæ, Fýrrest HErrañ Dramblauta, Sem stoorum
staita, þefur þeim næsta Ogied æ, Elskar best Eijte-
læta.

So sem Vatned ei viña kañ, Þeg forbrectañ
uppreña, allt eins Guds Myssun ecke rañ, upp til
Dramb-

Drambsamra Maña, Eijtelast Saul er Sæfæn
sæ, sier sañ D Rotten hægastañ, og Brøstad best-
añ, I Augsyn hañs sæ miked mæ, Misþocka vañ
sier stærstañ.

Ejttu mijn Saul þlñ Lausnorañ, Eiet hañ sig
stoorum piña, med Eijtelate litofur vañ, Vækna
Drambseme piña, nñ Beg Hoogværdar hefur
hier, I Himna Djed ingeinged, og Frid oss seing-
ed, Hofmoods Gotu því hupe sier, Himens til kom-
ast eingen.

Begur Dramblætis Adam er, Uthjssing Para-
dijsar, hvorneñ mæ hañ því þane ad pier, þu Hof-
mooduge vjisa? Uthuga meit hvad Ogiort lieft,
af því fem Skoldañ krefur, Eñ hitt sem hefur, Mañ
Kosta Pogn er ollum best, Eigen Droosun hun
kiesur.

Dygda: Fiesflood ei mættu Mañ, med Droosun
openbera, añars Diefull vid Drambed kañ, Djæ-
Grip þeim ræntañ giøra, Eait þig ei Hofmood hefia
hætt, hvadañ i Alfgruñ Læsta, Pier kañ ad kasta,
Drambseme ecke eifka aitt, Pa Andstotañs Sæ-
ng hægasta.

Allra Læsta er Sæde su, og soddan Perre Bind-
ur, sem þurkar Bruñ Guds Nædar nu, nærande
Maña. Kindur; Bærest því hættan Hroka Bind,
hvøt sem vill Myssun hliopta, og Nædar niøota,
Gud giese ollum soddan Synð, sañre med Alud-
mijkt hata.

Dramblætis. Prota vondañ vorn; virdstu I E-
su

su ad græða, Þijtelæte þijn Blessud Børn, Bid eg þu villder giæða, Kien oss ad seta Feril þiñ, Framferde riett ad haga, og Eifnad laga, Siðan leiddum til Þissins iñ, Eosa þig alla Daga, Amen.

XXXV. Psalmur

Um þad, Hvorneñ Mañ skal ford-
ast Aggrendena.

Qvis verè pauper? Avarus.

Hvor sat Madur sem augiorn er,

Allra þvingustu Fartækt ber.

Ton, Ratturanið öll og Edle Máns, etc.

S Aluhicalp Máns sem augliostur, Elstu
mestrar vatkrefur, Aggrend so hata öllum
ber, Araur er sat hana hefur, Hani vantar
mest, hvad hefur flest, hinu líft sem hani brestur, D-
vægen señ, við alla Men. en sier þo sicalsum vestur.

Dambseme alls Þos er Upphaf, Aggrend so
Rooreñ Lasta, Grundadu Ma. hvort Gagn þad
gat, sem giorer hun epter brasta, Opt ecke par, þier
afrefar, en stundum Fallvost Giæde, Banblessun
stier, iðt Audsasn þier, Dþoðnun D Rotten's bæde.

Auds med Onæde aflar Mañ, en forvarar med
Kvæda, Siðan miðfest med Sorgum hani, so vill
Efin wæhda, anadhvort oss, þad Aura Hnos, þier
giefur til lijka, Eða vær þad, Janan Stad,
Þmsir þa Gooke lijka.

Aggrendar Spnd er Örgust þvi, Afgudadiir.

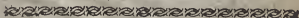
fun-

un vesta , ad Skiepnu siassa setur i , Sæte Skap-
ans besta, Auds: Pyrna þæ, ei elska ma, Dsmarga
Sæl þeir meida , Alhyggju med , sært særa Sied ,
fuma i Glotun leida.

Auds: Snott nie Drbyrgd ecke kañ , wtsloekva
Porstañ Nura , Þess geiselegar Blossen brañ , sem
bored var æ hañ meira , trött Takmark þvi, Auds
Aggynd i, af þier Skolldañ wtkrefur, so ei kastist, i
Ufgruñ ytst, Eingen Takmork sem hefur.

Sæl miñ ad sljku gief þu Gaum, gior Aggynd
fæa þier tæka, Fie þer þu añað ei sprer Doom , En
hvað gladder Sætæka , Þeirra Hond þier , Hoñ
Hyrdsla er , Himnest en fallvølt eige , I hana nu,
hvað inliet þu , Er þier vijst æ Doms Dege.

Hvorum ei næger Hærañ Gud, bender þañ A-
gynd vesta, Anastu Madur aumañ Eljd, ecke mun
þig þa bresta , O Christe klær , Christne so hrær ,
Kierleikans Berk sie framen, Aggynd vel ver, veit
oss klær þier , Bist og Goss elijst, Amen.



XXXVI. Psalmur.

Um þad , Hvorneñ haattad sie sonum
Kierleika.

Sanctos dilectio signat.

Audkleñe Erwads Jura Mans ,
Er Elska Lil Guds og Narungans.

Son , Fader vor sem æ Himnum ert, etc.

E

O

D Saurgud Elska ecke mar, utan Guds Børnum finast hia, Ervar. Lioos kañ ei kvil. na þar, Kiærleiks Eldur sem eingi var, Sool og Byrta skilst alldrei ad, Elska og Erwen sama er þad.

Daudur er sat ei Anda kañ, Eins Erw ef brestur Kiærleikañ, Avortur Andans Elskañ er, Avortur Trienu Witne ber, Sañ. Christen mar ei seigiast sa, sem Kiærleikur finst ecke hia.

Salomons Kyrtia Blooman þar, besta Gulleoll forgysst var, Andlegt Hws Drottenis er þa skuldt, af Kiærleika sie vel forgysst, og i Hiarta sie Elskañ fyrst, Ytre Berkum þad bevijst.

Kiærleikur umber Añars Brest, Er hañ Mañ. Kosta Sæded best, Oll Berk þau virdast Ill og lioot, sem ecke spreitta af Kiærleiks. Root. Christnes na alltið esler sa, ædre en Erwen heita mar.

Ofundswur hañ ecke er, Ill Mænlega ei hagar sier, Goodgiarn, Hoogvar, sier hrokar sijst, hjer i Bldmoote Frelsgiarn vijst, Raanglæte gledst hañ alldrei af, Eckert Krom vondre Duxun gaf.

Öllu irwer og allt umber, Ecke leitar þess hvad hañs er, Þo Tungu. Maelum liñe lioot, lijka Spar doonium tæmest Brioost, Kiærleikur alldrei afmaist, Eykst hañ þo meir i Himna. Bist.

Kiærleiks. Berk Saal mijn liepstu vid, Christnum hlijder best Samtyndid, Sem sijdar eigum Born Guds blijd, þwa samañ um alla Tijd, Eirn Vilame sem erum hier, Ein Andleg Saal oss stoor. na ber.

Eins

Eins Herra Þjóðnar erum vær, Eindrögno
standum Börn minn líær, Samhuga öll í Vast og
Erro, Jónþreidis sköldum lífa nú. O Gud! tendra
vörn Elsku. Edd, I Andar Helgum styrer Christi
Skuld, Amen.



XXVII. Psalmur.

Hvörneñ Men skule æstunda Tuckt.

ugt Vísferne, æn Vostafeme.

Christi, mens casta, cubile.

Ofleckad Hiarta og Hreinliffe,

Herberge. Jesu tröve eg að frí.

Lön, A Eirn Gud vil eg Tröva, etc.

Hreinliffe hañ skal stunda, Sem helta vil
Christi Væresveirn, Enoru Savrliffs
Synda, Satan J-netiar margañ Eirn,
Vier hófum HErrans Bloode, hreinsast í Skir-
nar. Sæ, Vostans Vifnadar Rode, Leyfest oss eðle
þa, í Felum og Siærvist Maña. Seolk drlíger söð-
að Brest, Augspn Guds og Einglaña, ættum þar
fordast mest.

Ufoif það eingeñ leika, Augum Guds sela Siord
er Mañs, nie Einglana vteloka, Edd og siæls
Samvitku hañs, Verkaña Vitneñ þesse, Væ-
færne gledia ætt, Vostans ofbreður Blossa, bælaf
í Himeneñ hætt, Eñ sæ Oðað hañ orkar, Allt
nær til Vísis frekt, skæmviñ su Bellyst verkar,
Volsæde Vefnlegt.

Míning Chrísti Krossfesta, Krossfeste þína
 Holldfins Bild, Umþynking eilífs Meista, Þ þier
 sloekve Saurliðis Eld, Ofhita Holldfins Breka,
 hepte Ydrunar Tær, Elftu þess æred freka, Otte
 Guds Dryfe klar, Sparfeme sca sier setur, siifellde
 i Dryck og Mat, Eastvar so laungtum betur, Postas
 Gynd fordost gat.

Altíafnt skalt einhver vína, Múríkis Storf, þo
 Maudsonlig, síður kan Fære sína, Freistareñ þa
 að sviðia þig, Davíðs Illgiordum olle, að Jdiu-
 laus framgíck hann, Jóseph frelste það Falle, Frið-
 lega þioona van, Brosande Bragða Refur, bru-
 ggar þier Svíken ill, Bannænnañ Hala hefur, hon-
 um þig stjunga vill.

Hætt er Hreinliðis Bloome, hvar sem Sælgia-
 te gnæfer frekt, gættu að Rotten's Doome, drið-
 du því eckert svíðirdelegt, Þ Hoose skalt Hollded
 ala, haga Gudlega þier, Heilagt hura og tala, heyr
 er Gnd allt og sier, Kíerleikfins ríodust Roosa,
 Kíert kollud Sæl mín siert, Skírlíðis Lillan líoo-
 sa, Lijka eirneñ þu vert.

Að sigrast af síak's síns Holldi, Svíðirdeleg
 Mínkun víst er það, En það vína með Balldi,
 Beglegt þóker í allan Stad, Eastanna Taldvægt
 Sundur, Torvellde að sloekva er, við unga sig Of-
 fast bindur, fraa Dúdrudum Maudugt fer, hia
 Gautækum fofest lenda, Fælest ei Hreise smaa, skam-
 ast sijn vart þin vonda, Bolldugum gista hia.

Þú Gynd eins Atferð hefur, sem Mumkunar-
 legur

legur Ferda Mañ, Doogvær fyrst Hrosa krefur,
 Hrokar sier strax þa klemur i Rañ, 3 Hvosboond-
 ans Sess sig setar, sin Præl giorande hañ, Saul
 mijn þig si ax um betur, Sijdt hijsen Dvin þañ:
 Bruna Saurlijsis Synda, Sviptu D Rotten
 oss fraa, Lat oss Hreinslisse henda, Dg Himneskum
 Arse naa, Amen.



XXXVIII. Psalmar.

Um þad, Hversu fallvallt ad þetta
 vort Lijf sie.

Hominum quid vita? Cylindrus.

Hvad er þo fallvallt Heimsins Rool?

Hvad er Lijf Mañsins? Eins og Hiool.

Lon, Um Daudañ gief þu D Rotten mler, etc.

Settu mijn Saul i Paanka pier, Þessa Lijfs
 Saumt Bolæde, Efe, Heilsa, Laan, Lucka
 Fjor, Leikur æ groñum Præde, Hiartad
 upphes til Himens þa, Hiegooma Heims i burtu
 fraa, Dg gyrnstu eilijf Siæde.

D hvad skamviñ Mañs Efeñ er! Eirne Stu-
 nd fyrre lijdur, sem hardur Straumur hastar sier,
 hvat skeptlega framfrjydur, Þess meir styttest seni
 leinaest Lijf, Lifande D Rotten sie vor Hlijf, og At-
 hvæf æ allar Sijdur.

Lijfed til Daudañs Upphaf er, Allsins Moot-
 læte vafed, Daglega burtu deyum vier, Daudlegat

er Mañs Upphafid , Mid: Tijmen þíærest Sora og
Svot , Síjdasta Skeidid líjdur wt, Otta og Ang-
re kafid.

Midt i Saurnum fyrst myndast Mañ, i Mork-
re tekur sitt Foodur , Leidest so wt med Angre hañ ,
af Vissi sínar Moodur , Roted Sæde er Efneð
hafis , Eñ Boola Batns Hiervisten Mañs , Eñ
dalpft Orma Siodur.

Jord berum vær i Holde hier , Holld vort verðe
ur ad Jordu, Jordena trodum jafnañ vier, Jards
Hws Viskamer urdu , Þeir sem þar drottna diarfer
Eveir , (Daude og Synð) Það brioota þeir , og
níjda so nemur Furdu.

Hvad er það reikna Mañen ma? Mañ hañ
Þræl Daudans kalla, Brothættast Gler og Blod-
ru sína , blæktande Físid valla , Bolundar Hws
hañs Efiñ er , Eyndana Haf og Styriöld þver ,
Gloomur , hvellande Bialla.

Beglegre Nýt er Vissed líkt , Ef líwka vilstu upp
þene , med Sankels Kníff þar sínur frekt , Fwa og
Madka iñe , og sem Eple fríjd Afíndar , eñ hiadna
strax og verða ei þar , Ef hampar þeim Þende þíne.

Heims Audur , Skraut og Þesdar Þar , heilst
er þeim Eplum líkur , Jtra dæfogur Afíndar , eñ
i Raun Dupt og Reikur : Sæl mín þasdu so
Heimen þa , ad Hiartad fester þar ecke aa , Þañs
Bloom i Bísnan víkur.

Eirn Gnd skíckade Ormen þañ , er Þunden stíjn-
ga giorde , yfir Þons Spæmañs Þofde þañ , þr-
ade

ad so uppvísna þræde, Eins so Foreyðslu Orma hi-
er, I alle þad sette sem Stundlegt er, so eyðest, ad
aungou verðe.

Med Bloomlegum Heime ad bloomgast hier,
best þyker þeim þvi næde, med topudum honum ad
Eapa sier, teleg þad vest Skadræde. Stiðt vor-
um Hlortom Herra fier, so hvetiu framur þig
Elsum vær, og erfum eyllif Siæde, Amen.



XXXIX. Psalmur.

Um þad, Hvad Hiegoomlegur Slut-
ur ad Beroldeñ sie.

Præstant æterna caducis.

Stiðt Heimsins forgeingur alle.

Goohed Eyllifsa siðt er vallt.

Ton, Eirn Dima var soa Audugur Mañ, etc.

SAL mijn elskadu ecke heitt, aumañ Heim,
nie þad hañs er neitt, Elds. Matur allt er
þetta. Eyllifsum Siædum uñ þu best, eyllif
Vesferd er þar vid fest, og eyllifs Vijs Unan rietta.
Gyrnest ei Mañia Retord hier, miñst daadst ad þvi
sem fallvallt er, Ad þecknast Gude sie þeckast hier.

Loat þier nægia þiñ Lausnarañ, Lærdi ad þeckia
þig og hañ, Mañton skalt midur stunda, Ervid
Reisa þiñ Efiu er, er hañ þa Farar. Easme þier,
Þier þer þad þrætt ad grunda, Fantæk komstui
Heimeñ hier, hiedañ eins lifka optur fer, Mid. Dii.

ma soomer sama Þer.

Ofhladed Skip mun soekva seín, so klesur Audur
marga Meín, laur þier því Eijted nægla, Fieshoodur
þín er D Rotten dír, I Dauda sem ecke sraa þier
flíe, mun þad best Meinum hæglia, Topast allt an-
ad Audsasn hier, allra helst ssa því safnar hier, I
Gude rískur ef ecke er.

Audur med Onard aflast kaín, Uhyggiulaust ei
brokast haín, missest med Srot og Sorgum, Sug-
la. Þijms hesur Aast haís Art, Andlegt Fídur ef
þeíanín snart, festist þad Maíne morgum, Agiarna
Maísins Omak þeckr, Eigeín Herra er næsta frekt,
Bæde fallvassl og bandvænlegt.

Míning Christi sem Krossfestist, Krossfeste þij-
na Holldsins Post, Sætleik Andans so smacker,
Míning evlífs Bruna og Bails, Bæled flæckve
þijns Posta Fails, Krossen þyggjande þacker, I
Andlega Foorn þu Ofra þaín, einda Son þier Hi-
artfíerastaín, Gyrd þijn, Sæl míjn! so heiter haín.

Míoo liagur Feld i Himna Dell, Hrusfoott og
Þorum blodeín ell, Roosum vapién er eige, Af
Belliht Proff ast yrre Maín, Þíre nærest víd Kost-
eín þaín, ad Sorgum mettast meige, Otte D Rott-
eís skal deyda því, Daudlegt Hóld þitt hier Hei-
me i, sraa þess Klækinum so komest fríj.

Uín Guds Riettlæte þeynktu þrautt, þín Gyra-
dardoom so hata aitt, og Begín Bellostinga,
Hoggorms fladrande Hausín er, I Hala-Ban-
vænum Citur ber, þonum vill þaín þig stjinga, síar
tíl

til þu kunnir Sigræna, so Lijfs Koronu mættir far,
 Jesus gief þi þier Gæfu þa, Amen.



XL. Psalmur.

Unn þad, Hvort Gagn að Freist-
 ingarnar gjore Mañe.

Crescit sub ponderē Palma.

Under Freistingum eslunst vier,
 Eins og Valme þa beigdur er.

Tou, Siæðsturkastie Græðare min,

S Anchræsten Scæl þad soomer þier, Sum-
 tijdis reyna Freisting hier, stodug i Strij-
 de öllu, Mootgangs Bylgiur þa biður
 þu, betur fester sin Foot þlin Erw, at Christo Hi-
 alpar Hellu, Bols Strijd, Hreggs Hrijd, Ad
 þa snærer, en meir færer, Avoxt Erwen, Sem Al-
 laufgud Eyk græn ecke fwen.

Alf Mañis i Strijde markaða ma, Megnid Erw,
 ar so proofast þa, Freistingar fær að reyna, I
 Peturs Bætt þa Son Guds swaf, Siðoren æstest
 so at þa gaf, urdu Skip. Men Bonvana,
 Mootkast, Heims Haft, Mañe er þetta, Meynsla-
 riott, Sem Ritning fiende, Reide. Teikt ecke af
 HErrans Hende.

Meir er oss hætt i Medlæte, vid margskyns
 Synd, en Andstreyne, Holldfins Bild Krossen
 Liefur, O! hvad mærg beist Allos Korn, wtrijm-

ande siakls Pocka vorn, D Rotten oss opt iingief,
ur, Heims. Aft, Siar. Fract, Þyrna þessa,
Hætta hvassa, hañ burt snidur, So Hveite goods
Uforms hindrest sijdur.

Þad sem Men dæma Daudans Bañ, D Rott-
en med sama lifga kañ, af Drborgd Gnægter gief-
ur, hvad Hrygd og Angur höldum vier, Huggun
og Glede opt þad er, Soott til Smyrsla hañ hef-
ur, Kross aa, oss þa, Kiærkomiñ, i sierhvört Siñ,
ad soñu vera, Þolgooder skylltum Þiauning bera.

Erwaste D Rotten topta nu, Tijmañlega, En
sijdar þu, virdstu mier Bægd ad sijna, Lat Hriifi
fylgia Mysskun med, mier Numum sijndu Þodurs.
Gied, og næma Naafvæmd þijna, Gud miñ,
Þræl þiñ, Heimur hatar, Rauner ratar, rienar
Kiæte, Leid mig i eplijft Epterlæte.

Samaritane Christe kiær, kom mier haalsdaud-
um Þræle nær, aa þiñe Leid liggjande, Lat beifka
Þijn i Sonda. Saxe, sijdañ Huggunar Þid-
sinior flax, Mein og Berke. mofkande, Þesus,
Þesus, Þiaudu nu, en Þol og Erw, lat þverra
eige, Eplijfañ Sigur so odlast meige, Amen.

XLI. Psalmur.

Grundvöllur Christelegrar Þoleñmæde.

Tandem Patientia victrix.

Med Þoleñmæde þren þu og bið,

Þoleñmæden mun viña um sijð.

Lon,

Ton, O Jesu And minn leitar, etc.

Mín Saal med Þokum þuggdu, Það
Kross þig henda kañ, að Drottens Dæ-
me högddu, til Dauds var þjundur hañ,
Audrei kañ ofi til falla, aðad slíkt sem hañ bar, Af
öllum fyrer alla, að öllu þjundur var.

Kulda, Beniar, Klæðleysi, Kvöl, Hæd, Dr-
hyrgd og Smaun, Hwngur, Þorsta, Heipt, Sei-
se, Högg, Bryxl, Eiige og Rann, Hañ vard því
hætt að falla, hardre í Daudans Nend, af öllum
fyrer alla, að öllu foddan leid.

Aumt er því að að heyr, Of-fætur Þrællinn er,
En Herrañ hljotur bera, Hrelling og Nend að sier,
Tímer laata Glaum gíalla, Grætur Hofuded þó,
Af öllum fyrer alla, að öllu þviingadur doo.

Guds Børn fiendu Ríor þessi, Kvelling sakra
Job bar, Petur hieð hætt að Krossi, hælshoggven
Jacob var, Mariu Sorger þvella, Sonar víð
Krossinn þá, Af öllum fyrer alla, að öllu þjundan sá.

Med Krossfestum Christner ætte, Krossfesta
Hóld og Gíed, Í Tígn so Tígnast mætte, Tígnud-
um öllum með, Og Þjurdleger að Þjurdar. Þalla,
med Þjurdlegum leiddast þeim, Af öllum fyrer alla,
að öllu leid fyrer Þeim.

Þá Christur med Krossens Hamre, Klappar
Hiartans Þyr að, strax að Stundu samre, stíll-
ur upplíftu þá, heyrdu hvað hañ kañ spíalla, sem
þu þá fyrer Gíest, Af öllum fyrer alla, að
öllu þiædur mest.

Gulleg

Gulleg Krossburðar Redla, Ean best Parta þa,
 fjna vísl Son Guds gleðia, síðasta Degi æ, Sost-
 kynnum Sorgar. Salla, síalsur Af þurkar hañ, Af
 øllum fyrer alla, æ øllu Kvalning fañ.

Síæ þíñ Brøðgumañ bliðða Blessaðañ Sær-
 la mñn, raña hlaut Raun að líjða, Ríðodur af ofur
 Þijn, Hañ bar og hvístañ Míalla, Því Hrafníng,
 Sær og Deyð, Af øllum fyrer alla, æ øllu Sæ-
 laus leíð.

Pu hlístur Hrellíng hafa, Ef HErra þíns gvr-
 nest Ríor, Hañ Ean Hunaíng að gíefa, af Hella
 Mootlætis þíer, Ver því Blessunar Salla, Su
 beysta Krossens Ríot, Af øllum fyrer alla, æ øllu
 blíes Drottne moot.

O! hvað beyst Mootgaíngs Myrra, Margañ
 gíetur vankíett, Gíef oss Gleðe, Þijn HErra,
 Gíor vort þíð Raña Sætt, Og leíð oss til Hímn-
 Halla, hañs fyrer Bíood og Deyð, Af øllum fyrer
 alla, æ øllu Þííslar leíð, Amen.

XLII. Psalmur.

Huggun sv, Að Madur kúne fyrer Gud-
 lega Híalp stóðugur standa allt til Efeloka.

Spes confisa Deo nunquam confusa recedit

Þvot sem æ Drottne hefur sítt Traust,

Híalpast og Slgrar Efalauft.

Ton, Gíesturíkastíe Græðare mñn, etc.

Næst

Nær mun koma su Næddar, Stund, Nær
mun eg síð og fæ þín Fund, Jesu Bræd
gumeñ blijde? Nær mun mæ unt Eist-
huga mín, Jesu Brædkaup leiddast in, Heims
wr Utlegd og strijde? Gud mín, Gud mín, Þu
mig leis wr Holldfins Hreise, og Heimsfins Boda,
Leif mæ þitt Auglit um Eilijð skoda.

O! hvað hræddur eg Numur er, Jesu Kierum
þvi Breiskum ber, Min Tæwar Fieshood frijda,
Sæl og Ljfkama Synda hætt, Seige eg þau Kier
sem hef nu rædt, Eitt vill þar öðru strijda, Gud
mín, Gud mín, Satan Refur, Bred ei giefur,
Grinor slægur, Afvinnu þlunum er of Dvægur.

Eg hrædest ljka Heims Ofior, Hrekkvils og
Dheil Berolld er; hvor kæn hier Rønd vid reisa?
Hvort sem mæ geingur Med eda Moot, minnum
stosnar þad Hrosun Foot, Svært hata, Sætt vil
Fioofa, Gud mín, Gud mín, hvor vill núna, Klak-
laust kúna, Komast hiedan, Dhættan Beg sæ eg
ecke sieden.

Verdleif minnum eg vilja fræ, Verdleif Drott
eñs eg treyfte æ, Blijst mun þan Beg mín beina,
Hans Næd stadfost og eilijf er, Alldrei kæn þu þvi
breadast mæ, Eg sæ þad alltjafnt reyna, Gud mín,
Gud mín, Hønden þijn, Þu Heillen min, wr Hæ-
etu leide, Ovina Unnfall so alldrei meide.

Sæluhialp þa sem Gud gaf mæ, Grundvall-
ad þefur i Hiarta sîer, af þvi kæn alldrei skeika, wr-
heitt Blood Jesu æfsamt mun, og Sacramenta
Jûsfiglun,

Jūsíglun , aðstydja eirneñ lífa , Gud mín , Gud mín ,
 Bon mín er , nu öll í þier , Eg ongou kvíðe ,
 Harmþæle nokkur þott Hólded líðe.

Frélsareñ hefur þu funded mág ; Þyr eñ eg kúne
 hitta þig , því muntu Berad mier veita , aungou D-
 hagra er það þier , að geyma það sem funded er , Eñ
 að Dvífsu leita , Gud mín , Gud mín , sem Morkre-
 endder , Líðs til leiddur , Lífs. Braut rietta , Lat
 mig el aprur í Dínu detta.

Erþga. Fieshood mier tærer þu , Erwar. Hond
 mín opt veitlast nu , gietur víðtef ed varla , ánaft þu
 heñar Orku. Brest , at þier lat hana fat sig fest ,
 Sterklega Efe alla , Gud mín , Gud mín , þier vil
 eg frós , mitt Hiartans Hróð , Til Hvíldar veita ,
 Audmíðskum Anda káñt alldrei neita.

Erwar Augum eg tilldra nu , til þijn D Rotten
 mig aumka þu , Overdugum best blarga , D-forþi-
 ent Róskun er ríett Rað , D-maklegum sem verð-
 ur tíað , Og glefeñ opt þelm Arga , Gud mín , Gud
 mín , Heill mín er , þa öll í þier , því Drugg blífur ,
 Greidest þier gott Lof Gud eilífur , Amen.

XLIII. Psalmur.

Um Daglega Umbeinling Daudans.

Mortis meditatio vita est.

Hvorn Dag um Daudan hupa þu,
 Heilfa og Líf er Þeynking þu.

Ton,

Tu, þú Bláin einre er virgður í Mólð, etc.

Bentu þú Daudans Vinur kær, Bon-
um framur hann stendur nær, Vid hvörn
Dag þeinke Hugureñ þín, Hann mun vera
Sjldaste mín.

Hvad sem þu gíorer, hugsa ber, Hvort soddan
Jdia hafde þier, Es í því Verke ættr þu, Andast
þa strax og dæmast nu.

Þisse fíekstu að Láne nað, Þiss hefur þu ei Eig-
nar. Nað, Naken komstu í Heimen þier, Þiedan
eins líka optur fer.

A hvorum Dege deyð þu þier, Daudan hvort
Þjíf. Stund færur þier, allt hvad þier eplst við Þese
Mans, alle fortar það Þjíf. Daga hans.

Þess leingur sem vier lísum þier, Þissed þess stytte-
ra eptur er, um það sem Einum asrañ bar, eptur
því minna Leidar var.

Þart frá þier deya Þeste fyrst Þissed arður en fær
þu mist, Hvort sem deyr vöndum Þilla frá, Þíft
lífer Gude í Dauda frá.

Adam gamla af öllum Mætt, æ meðan lífer
deyða ætt, þa mun Drotten nær deya fer, Dard-
samlega lífa í þier.

Dauden flytur og færur Mán, frá Þiegooma
í Þinna. Mán, þú hvoria ætt sem Eiken datt, Er
þu þar lorr það tröe eg satt.

Es þu Þhugar opt og þrætt, að Endelega deya
ætt, Adhald er það og Orðsok þier, að akta lítt
það sem Þeimfins er.

Þhuga

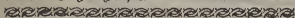
Athuga þu þaðad Andlát Mañs , Afmýndad
gietur Eime hañs , Þetta skýlde þig fara frá , For-
boñud Berf ad grynast aa.

Saal og Elskama foljdur það , Sañ naudug
verda skiliast ad , Andar slit hvor sem athugar , Estu
mun sijdur Söndernar.

Saa sem med vondre Synða: Siord , sier hefur
stofnad Andar: Mord , I glegnum Daudañ geing-
ur hañ , I Blotunar: Stad þo eilysa.

Þeir Elner hljóta Himna: Bist , þier nu lifa i
Gode fyrst , Þeirra Elif D: Rotten Estu er , I
Erwne sem hañ binda sier.

O D: Rotten gief oss öllum nu , Jälfast þier
med sanre Erro , Elska Deyu og Lisa þier , Losa sijd-
añ med Eingla: Her , Alnen.



XLIV. Psalmur.

Huggun fyrir þaa sem missa sijna
Aftvine.

Vitam moriendo lucramur.

Ad deya Elfsins Upphaf er,

Abinng Daudañ tel eg mier.

Enn , Hærsta Hialprædis Fagnude , etc.

H ! Christen Saal unñ hugsa fyrst , a Dauda-
Stundu I Elum Christ , þviad Ögu Daud
Mañs allðrei kañ , Öfbiooda þeim sem þeinkia
unñ hañ.

Þeist: Þain i Mæra miog sætt var , þa Moses
Erk

Fried i Bruñen bar, þad Þijffins Fried er Drott-
en þyr, sem Daudans Renu i Sætleik snirr.

Sæ Edla Kvistur allra Boot, upprunin er af
Jesse Root, Þvor sem geimer hans Heilög Ord,
Hann smactar alldrei Sælar, Mord.

Eymd Manfins deyr en ecke hann, Er Dauden
Leid i Himna-Rann, Afgaangur hans er Ending
Rijfs, og Fæding holl til Eilijfs Þijfs.

Ecke missum vier Astvine, undan oss þo þeir sen-
der sie, fyrer Sorger þeir Fognud sæ, fraa Myrk-
runum i Dioosed gar.

Þer Þijfdaga hættast Haf, Þ Hofn Daudans
þeir komast af, Þeyster fraa allre Svot og Sekt,
Sorgia skulum þaa ecke freckt.

Hviltan Skrwda vid HErrans Hlid, hafa þe-
ir nu og Þalnavid, Sorgar. Klæde ei soomer þa,
fyrer soddan Men ad taka uppaa.

Öll þefur þeirra Augna-Læx, afþurkad Drott-
tenns Honden klær, Lambfins Stoolle þeir lifa
híar, Þoomande sijngla Gloria.

Auskins Hliodfære hliooma þar, Þorpur slæ-
ande Gullegar, híar Einglum Guds sier una þeir,
Ecke skulum þaa graata meir.

Þættu þier ecke gremiast Gied, Gud þo take þv-
ad þefur oss lied, Ef þu misser Þin Aftkæran, En
Elþara snart finur hann.

Alit þad ei þo adskilied, Athuga framur Sam-
þvæmed, sem eyter klemur eilijft þo, Þ Andvara
lausre Þviild og Roo.

Andsaat sitt virder Abatañ, Upprisunē sca trwa
fañ, hvortar Imyndan augliðs er, Edlis Skap-
ning i Heimie hier.

Endest Heims Licos ad Aptne Dags Uppreisur
þo ad Morgne strax, Grased visnat þa Betrur ad,
A Boreñ aptur bloomgast þad.

Af Eikum falla Avertur, aptur þo vara Bloom-
leger, Og ef Sæded skal Friðsgun sca, fyrst i Jord-
unne Rotna ma.

Þa Phænly hefur Efe endt, I eigen Hreldre sig
sialsañ brendt af Ofku kviknar aptur þar, Ungur
med Siadrer Gullegar.

So Endurnijast allskonar, Eigen Foreidflu þad
sem þar, alldrei skulde neirn esa þa, Upprisú Holld-
sins Dooms Dag aa.

Du meinter kañskie Ment og Fie, Mektast hesde
þiñ Aftkære, I Guds Ríjke Andugur hañ, Alla
Speke vel skynia kañ.

Hædsta Eign þo hier hesde gíst, I Himnarijke er
þat re Bist, DRottne hefur so þecknast þad, Þiñ
Bilie skal þar hneigiast ad.

O DRotten þu tookst aptur nu, Eign þinna sem
mier lieder þu, Þitt Nasn Heilage HErra flaar,
Hædst sie losad um ellíj Ar, Amen.

XLV. Psalmur.

Um þañ Stjode i Doom.

Christi reverere ibunal.

O Madur

D Madur ! hygg þu um þín Hag,
 Ottast þu Dooms hið strænga Dag.

Ton, Tak af oss Fader, etc.

DU Christur klemur, Kongur Ríett. Dæ-
 mur, allt auglíoost verður, Orð, Hugar
 og Giorder, Allá uppvekur, Er þeim
 Hefndfrefur, sem Dooms er sekur.

U allar Sjður, Dgn þeim ofbjður, Under
 Eldgængur, Yfer Gud strængur, Samvitkæn
 færir, Satan æfíerir, Synd Frid. Tíoon færir.

Hvar mun þa Hæle, HErra mín sæle, Eg veit
 mig argan, uned hafa Glæp margan, Eg Ottast
 Doomeð, wte er Tijmeð, En Eilífd komeð.

Her Himens hiadnar, hrinur og brædnar. Slg
 saman líknar, Sool Rodnar Tungl Blíknar, Þijn
 Berk ei þorðu, Þig síax i Þyrðu, Er eckert Illt
 giörðu.

Eg aumur Madur, Dfmiog saurgadur, hvað
 mun þa þora, Þig Reidað ad hepra? Hvort mar
 hellst flíja? Hrad skal þa segia? Hvort veit ad
 vægia.

Pu HErran hjire, Hædste Doornare, Mier
 munt ei mya, Max eg því til þijn flíja, Pu holder
 Dauda, Þína so Sauda, bættir Bol Nauda.

Þig Son síñ sende, Síne af Hende, Faderen
 frijðe, ad Fridkaupa Þijðe, Er því D gladur, Ef
 nockur Madur, Tijnest Tapadur.

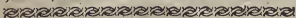
Þijst vill hañ elge, Eg Desæll deye, HErra
 þad heyrðu, Þañs Bilia fullglörðu, Lat ei Erfd
 þijna,

Pijna, Elilíft Bel pijna, Umíka Ond míjna.

Lægd Lögmaals Frefan, Lijfer mig sekañ, Þíñ
Munnur medañ, mig kaðar Blessadañ, Það max
mier meira, Mun eg þó heyrá, Fridar. Þod fleira.

Eg er Þhræddur, Þ þier Náð-giæddur, þó Þ
vínur aller, yfer mier Þefnd fálle, þu Fridar. Þoorn
eñ Þressar þíjn Þorneñ, Þor Þeill og Þorneñ.

Þa ÞErra hlíðeñ, Þelgande Þíðeñ, Þíetst Þíj-
ed Þeða, Þíð Þausnar oss wtbæða, Þeít Þægd í
Þoome, Þor Þrooder Þroome, Þíut Þæðst Þof
Þlíoome, Amen.



XLVI. Psalmur.

Um þad, Þvorneñ Mañ skal laanga
epter Elíjfu Þíjfe.

Semper mens respice. sursum.

Lopt þu upp Hug og Þíarta þíjn,

Þíð Þímna Þíjrdar Þaala míjn.

Þon, þa líúer þíer míjn Þíjks Þíst, etc.

Þí maattu Þaal míjn Elíka daattu, Þs, fall-
vattu Þíjfed þetta, með þelgre Þýrnd í Það
er haattu, þelldur skalst þíer upp líetta, Þar
er Þeska eñ Elle síst, Þíngen Þaude eñ Þíjfed víst,
og Þngurlaus Unu-rietta.

Þtvalder Þíjna eins og Þool, Þínglum Þuðs
næsta líjfer, Þsíwker þasa eilíft Þkíool, Þúsíns
Þægd mertaft líjfer, ÞÞotten Þuð fullur Það
fendar, Þroektar þa Þtraumum Þellystar, Þí-
þýrots Elífu-líjfer. Elíj

Elisf Gæde eru so stoor, Eingen kæn þau ad
mæla, og so dijmæt ad aungvæn foor, wt. tala nie
noog hæla, Dooft Heilbrygde æ er þar, Unun og
Nægd Guds Belystar, Og fræbær Fagnadar
Sæla.

So goodur Hsatur eingen er, Sem Eirn Gud
Hinna. Hæda, I dæle mest þa alla skær, sem eig-
nast hæn og vid ræda, Os i honum, og hæn i os,
Hjrañ siarum, þad Gledes. Hnos, Er Nooteñ
allra Gæda.

Jerusalem þar uppe er, Eckert Mustere hefur,
med Hondum gjort, nie Sool þar sier, siist Tung-
ls þar Þorfeñ krefur, Hænar Mustere og Borta
best, Er Blessadur Gud sem lioomar mest, og Upp-
lijsing ollum giefur.

Eins sem ei heyrdest Arar. Hf ood, Þa upp var
vered ad sinjda, þa Jerusalem æ Jorðu stood, jaf-
nt mun og hiñe lijda, Þeir Andlegu Steimar eru
hier, med Dre Nootlætes Fantader, Sem hænar
Bogging hlijda.

Drottningen sw sem sookte heim, Salomon
Kong hiñ Rjka, Er soñ Figura Saulum þeim sem
koma i Hollu Rjka, Gimsteina hvor og Gullad ber,
goodra Dygda sem framde hier, Eingla Silgd sær
hun lijka.

Konafins Spekt hana furdar frekt, og Fjeldan
dijestu Riitta, Dijmæt Klæde sem mestu Meft. og
Musteris Prijde setta, I Forundran so seiger sw,
Siidst var þess Bon med miñe Erw, giæte eg grip-
ed þetta.

Hier maattu Sæl minn heyrta og síar, Hvat
 Drotten vill þér veita, Ef þú grynast hans Hofs,
 um nær, Heilaglega skalt breyta, Andlegs Gooda
 ef vænter víst, Veralldar Gæðum ættr síðst, með
 Afíesd eptirleita.

Ef þú grynast að andnest þér, af Líffins Tré þig
 metta, náðu Christo í Heime þér, þreinn Trú min
 orka þetta, Jóni í Guds Hofs fán ekki nær, Otúkt,
 Mándraup, Heipt, Líge, Þrá, nie fannist Grynð
 Giedrattar.

Heilög Þrenning með hollri Mæð, Hiartad mitt
 virdstu byggja, að mír hafdu allt Eignar-Mæð,
 Aldrei látt mig þig stýggja, Gief mír þér smæða
 Farsæld fyrst, Fyll mig síðar þíns Hofs Bel-
 lyst, So meige eg þér Lof tilleggja, Amen.



XLVII. Psalmur.

Um þá Farsæld, þegar Madur fær að
 síar og skoda Gud í Eilífu Lífe.

Sanctorum Patria Cælum.

Fagna þú æ við Farsæld þá,
 Fodur-Land vort er Himnum að.

Tón, Aldr þífa Gott með Trú, etc.

Drotten Allsvalldande! Eg vil giarnan
 til þín nær, að Lifande Mánna Lande, Látt
 mig Nægd þíns Gooda fát, Mær eg þig,
 nær að sína, Mendar-Stig, mun þá lína, Lángar
 mig, heim til Hofs þína. D þá

O þa þú Fagnud frakbæra, Fagnud allan sem
gnæfer, Mær mun aldnaft sw Æra, ad sica Gud
min sem þiir i þier? Þijns Hmfs sica, Sælu riecta,
Soanna ma, Deyfia og Mætt, Er þier hia,
Eilijfs Þijfs Uppspretta.

O þu Líf Efkalega, O þu Blissud Farsæld
blijð, Þar Heið og Þrenning hæga. Hiartans Örn-
nd fylfer alltið, að lista Christ, Eioomañ biarta, Þ
Lifsnings Bist, hiað honum skarta, Önæfer mest,
Örind alla vors Hiarta.

O Jesu Elfskinn bljúða ! Edla, Þidill Sælar
mijn , Nær ætlar þu inleida , Þ þín Kongs, Sal
Þrode þijn ? Svad vantar , Þ Efftu Høllum ?
Effe þar , nie hætt vid Føllum, Gud er þar, siælsfur
allt i øllum.

Er þar Gud allra beste, Augum vorum Þrejde
nij, Huncangs Seimur sætaste, Saungur sagur
Ehrum i, Bassam fíær, Best sem skarta, Bloom-
stur skíær, minn ad snerta, Þvor þar fær, hvad
háns grynast Hiarta.

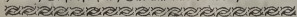
O dærfriðda Alþjóðu! O sæta Róddu Lausnar-
ans! Þijrdar Frijndur Coronu, fíær draup Mæd
af Þorum hañs, Þerst hañ er, allt i øllum, upp-
lijsfer, barnar Þollura, Þriden tier, Konunt jafne
sem Røllum.

Gud er sœa Lioffens Lioome, Lioos i hvorum
 flæum vier, Þad er vor Sæmd og Soome, ad sîa
 hañ i sîalsum sîer, Þockar Mañ, Lîf iñdæla, ad lo-
 fa hañ, og vid mæla, alldrei kañ, wt-talast su Sæla.

O! Farsæl Borgeñ besta, Blessud Hølleñ uppe þar,
Heimile Heilagasta, Hæleitrar Guds Preñingar, Nær
munu þu, Næð svo gledia, að næg eg frij, mig þar sed-
ia, Og Gude i, Gud hælfañ tilbidia?

Nær mun svo Sooleñ reña, sem uppljómar þessa
Borg? Nær munu eg fæi að fína, Fagnund þañ sem ei
færter Sorg? Sæla minn, þa þaung Næte, Sæl þu
stijn, I Epterlæte, Arfleisþ þijn, er Gud Drottinn Sæte.

Vier lifum Gude lifanda, lifa erum Kyrkia háns,
Vier eignum háñ hier i Anda, En þar að Raun ríct til
Sæns, Sælu dd, þa margfaldia, Samastad, Lífins
hallda, Giese oss þad, Gud min Alder Allda, Amen.



XLVIII Psalmur.

Min þad allra Aftvðlegasta Samlag, sem vier
skulum þafa við H. Eingla i Eyllifu Líf.

Cælestis Curia nostra est.

O! þa er eignast Himna-Höll,

Med helguni Einglum Guds Börn all.

Ton, Mikillre Farsæld-mæter þa, etc.

Ellið Líf er Væleget, efte neirn gypstest þa, Eing-
lam lifer i æðsin Mekt, eignum vær. Gud að þa,
Þistla, Eign, Þjrd og Þirðing Mæns, Þegsamleg mi-
eg þa er, so aldre i kúne Þiartad háns, þana að skynia
hier, Þaðæle er þad allra mest, Anglit Drottens að sko-
da best, alla Blessun þad under þjir, alla Þeill, Þjrd og
Næð, Allt Epterlæte að oss snir, all batnar þa vort Næð,
Allt Andstrenge so æburt styr, aldre færter oss þad.

Ei er Farsældar frammar Þon, en Þrijðan Gud að þa,
þesse þin sagra Þridar. Siðn, þyller Þyrnd alla þa, Eingla
Ungingne æðlunsi þo, Aftvðleg verður svo, samliker þeim
i Sælu og Næð, Sæu heilagre en nu, þvístum Skrva þa
Þrijðnust vær, Þijnande Lambsins Stoole nær, Þynðan
Þlijum færder af, Þrijlega losum þa, Hælþræðis Alæð-
ed gott oss gaf, Glediande Ríctlaatan, Þafne þa upp i
Þyndum þvaf, þaer Þin þar. Livomañ. Eingl

Eingen æreitar anan þar, Eingen kan Reidast þa, Ei
er þar Bruunr Jllgiordar, Eingen Metnadar. Praa, Ein-
gen Mootlæting, Eynd nie Kaar, Ydrumar. Taar ei nein,
Ei helldur Daubleig Eynda Saar, Saalum viha þar
Mein, Hwngur og Porste horfin er, af HErrans Elstu
mettunst vier, Utvalda Drottens alldrei þa, Of. Hite sta-
da kan, yfir þeim helldur Hende saa, Himnestan byggir
Kan, af Lijfi þeirra sem lioomar a, Lifande Batn fraamran.

Utvaldum Guds so glediest Gied, Giestabod er tilreidt,
Klaara Bijn, Keite, Mergur. med, mun þar til Riecta
veitt, Soddan Veitslu var sitium ad, Sæler um evlijs Ar,
og Los-sjngiande þeckum þad, þa verdur Gleden klaar,
Allt mun þetta þa uppfyllast, J Anda og Sauleik fullkom-
nast, Lijf og Ande Guds Orded er, Otte Daudans þar styr,
Han var svelgdur i Sigur hier, sja hans Broddur er rjfr,
Du vor Augna. Taar asberrer, Augre i Glede snir.

Frygdarlaus Glede hlioomar þa, Heilsa Mootlætis
fry, Lijfid aan Mædn Lioos ei saa, Lysie. Garde þeim i,
Alldreige foolnar Elstan þar, Alldreige, Gleden dvijn,
Eingen Madur þa Andvarpar, sngvan snertes þar
Bijn, Yndis. Hægd er þar ellum tied, Andvaralausre
Sælu med, Andvaralaus hin riecta Roo, Roosamleg Un-
un mest, Ununarsamleg sarsæl Kroo, Karsæl Evlijsden best,
Evlijs Prehingar Eining þo, Eining- Guddooms þar siest.

Upp upp min Saal athuga nu, Veru og Wegsmd þa,
sem ockur er vijs, þa Eg og Pu, erum Guds Stoolle hja,
Oskar Vardhalls Eingil þan, Er hier nu stndur vid, þa
munum giarla þeckia þan, en þursum þans ecke Lid, Er
þa Samkvæmis Unun stoor, Alskjnannde i Dyrðar. Koor,
O Jesu! kom og ecke tef, Juleid i Sælu þa, O Jesu!
kom og Glede gief, Guds Hwsum laet oss aca, O Je-
su þia styrer utan Ef, um Evlijsd gief oss ad sja. Amen.

XLIX. Psalmur.

Un þær seyfna Kvaler sem þeir Fordæmdu
verða ad. lijða i Helvifte.

Semper meditare Gehennam.

D!

O! Madur þeyntu um Elyjst Sæl,
 O! þvad mun lifda Fordæmd Sæl.

Ton, Gud oss Lærðoom sin liosafu gaf, etc.

Her bitrar sie, svo stendur betur Syndum moot, segiande
 opt af Hiartans Root, i fra Andar Deyd, oss bevare Gud.

I Helviste er alls Jls Rægd, ær allu Goodu mesta
 Dhægd, Dhæreilegur Hitehnaar, Heliar nijslande Grun-
 den saar, I fra Andar Deyd, oss bevare Gud.

Morkur og Svæla fufellbleg, Sorg og Diefsla Mvnd
 Ofriyn mig, Op og Jfraner Elyjst Beins, Andsfygg-
 leg Lygt Breufsteins, I fra Andar Deyd, oss bevare Gud.

Ormur Samvitsku etandi, Otte, Purkur, Sveingd,
 Harmkvæli, Dfund, Hatur, Bjil, Drbörgd mest, eingefu go-
 od Bon a Heilsu Brest, I fra Andar Deyd oss bevare Gud.

Seol og Ewngl eingefu sin bar kan, sist af allu þo
 Gud ficalfan, svo litla Skijma Elde af, engva Hug- hægd
 Fordæmdum gaf, I fra Andar Deyd oss bevare Gud.

Mageu i Hwngre mædest mest, Muur af Þorfa pijn-
 est vest, Elde-Logefu verkar Op og Svein, Jnlæst ha i
 Merg og Bein, I fra Andar Deyd oss bevare Gud.

Uf Einum Reifia i Gyndar Blood, Olijdaulegre Pij-
 na stood, en þo Kvinnu hier lyne saar, Kvælia Goodsoott
 um Pusund Ar, I fra Andar Deyd oss bevare Gud.

Selgiæte Dls og Matar mest, margur af hvoriu hi-
 eltt sig best, Huga-Frooe þeim þad eingefu er, ei sa Batns-
 Droga ad svæla sier, I fra Andar Deyd oss bevare Gud.

Djrmæt Klæde og Metord med, minst knna þa ad
 hugga Gied, Jklædder Stom um eulyf Ar, eingefu Beg-
 send til Boda saar, I fra Andar Deyd oss bevare Gud.

Andur stodar þa ecke þar, aller jafnsnander sinast
 þar, Guds blijda Auglit alldrei sin, Allu þyngra þad
 liggur ær, I fra Andar Deyd oss bevare Gud.

Kvæla Eldin um eulyf Ar, Uppblæs Guds Reide
 Stofmur haar, Samvitsku Ormur Jfra slær, Þra
 Diefstana Grind fræbær, I fra Andar Deyd oss be-
 vare Gud.

Hata

Hata Fordæmder hvor ahañ , Hata þeir lifja Gud
fiðalsan , Hata þeir Eingla Heilaqa , Hata þeir alla
Utvolda , I frá Andar Deyd ofþ bevara Gud.

Öll Glücka sem iðast má , Öll flást i Eitt og plæg-
ar þa , alla varer það Eyllisd þó , allðrei fíuande Þagð
nie Róo , I frá Andar Deyd ofþ bevara Gud.

Mínsta Þora þar af minstu Kvöl , er miklu þynara
en allt Heims Þöl , og þó að Adams Arfarner , aller skipte
því jafnt með þer , I frá Andar Deyd ofþ bevara Gud.

O Drottinn ! gief ofþ öllum það , að þeykja so um Kvála
Stað , að þaangad kommu allðrei vier , I Þarfærne frá-
gaungum hier , og frá allre Meyd , ofþ til Liffs inleid , Amen.

~~~~~

L. Psalmur.

Um það , Hvornen Eyllisfega munu vara  
þær Helvistsku Kvæler.

Tormenta æterna Malorum.

Eyllisfar Þiðler allðrei þver , Eyllis Helvists Þijnan er.  
Tón , Mýstuna þu mjer mildde Gud , etc.

**E**ð þu Christen Scæl athugar , að Þiðlernar , Eyllisfar  
eiga að vera , því betur lærer þar af þu , að þeckia þu ,  
hvad þvngat þie þær að bera , Helviste heitt , Huggun sær  
eydt , það bitra Þaal , breuande Scæl , alla Tíð æ að vara.

Fordæmdra Líf i Elde þa , Er Daude sá , Er yfer  
þaangande ; þeirra Daude Líf eirnen er , sem allðrei þver ,  
I Kvölum Ofegiande , Brene Þöðlar , þreytast síst þar ,  
aukande Kvöl , ofað a Þöl , með allskyns Eynd og Grande.

Hvad er það Mátt tann þlingra þíaa , En það síst sá , Er  
það mæti eyterlaangar ? En hitt umþera verður þiðsi ,  
sem villde síst , Þlaugur og Þiðler síraugar , aðlittad  
er , að sá sem hier , Síð-syndga þan , Sært Þesndar  
Þan , Ei flule af þonum gaanga.

Lapader safna Syndum þier , um alla hier , Eyllisdar  
Þese síjna , um Guds Eyllisd þeir þvjangast því , þeim Þiðs-  
um i , Sem allðrei eiga að dýjna , Þaús Síastu Síed , og  
Mýstun

Myrkun með , tvífloktu þeir , I sjer , því meir , Kvælar  
þá Kvæl og Þjóna.

Þeir elskudu And Óparfán , Ó-fallvalltán , Vælyfi  
og Virðing bæði , Himnestum Fiehood syntu síst , Sem  
er Gud vísst , Ei gyrtust Andleg Siæði , Skálmvín Lijfs-  
Lyst , leidest þeim síst , Hrapánde því , Helvíjti i , Eylli-  
fa Eynd og Mædu.

O þu Eyllisd Dendánlig ! Eingén káñ þig , tvífla nie  
noog að grunda , O ! hvad mífed þu eyfur æ , alla Þíjst þá ,  
Tapada hlístur henda : Mær Mára-Stund , Ótal Pusund ,  
unleidd Óhast , Þúur býrtast , So geingur æn alls Enda.

O þu Eyllisd ! O Eyllisd þu , Ein ertu sv , sem mest  
kán Meiri að vína , Fjordæmbra Þíjst er þvængbær þá ,  
Því heita mæ , Bitur og Bæst að fína , Þó þvingre er ,  
Því margföld stíer , allra þvingst þó , þad underbív , að  
þun skal aldrei lína.

O þu Dande ! sem aldrei deyir , Eubing þíjn er , æ  
Mæ þig uppþeiriande , Dandañ gyrtast Fjordæmder fæ ,  
Fyrrest hán þá , Lijf trw eg længt frá siande , Annt  
Hel þad er , Sem aldrei þver , Og Lijfe því , að lífa i ,  
Sem alltíð er deyande.

O þu bandæna auma Lijf ! Ef þu ert Lijf , Því vilstu þá  
so deyda ? O þu lífande auma Hel ! Ef ertu Hel , Því vilst  
ei Lijfs-Eynd eyda ? O eylli Lijf ! Illum iníog stríð , að  
þeyntia til þíjn , er þvingre Þíjn , Eñ añad allt sem líyda.

O Sæal mín ! Sæal mín fíra að þíer , Sæarheit Þíjst  
er , Ópt er þad athugande , Rædar-Lijmanum gíef þu  
Gann , gíor Þbran ann , Eynd líjst so aldrei grande ,  
Sæ Eyndum sjer , Sæsnar tíydt þíer , Þess meira Sæal ,  
Dreñer hán Sæal , Ellds-Rat þáñ æleggiande.

O Drotten Jesu Herra þíj ! I Hæd sem þíj ,  
Þor Sýnda-Þóten sána , Fullu borgande fyrer oss ,  
Fesur æ Kross , Lijf , Heill og Lausæñ Mæna , Lívfur  
Lífa þíjn , Lævs oss frá Þíjn , Illt Andar-Þol , Eyllisa  
Kvæl , Oss lættu aldrei kána.

O þu Ríetti-nefude goode Gud ! sem Slotudum Lijf ,  
sender



sender þú Svni Heimni, Óss að leysa frá Andar De-  
yd, og allre Reyð, Eie þier Dírd fegð og framen, Og  
þier JEsus, sem fræstir frós, Guds Anda med, Gofgun  
fie tied, nú Alder Alda, Amen.

~~~~~  
LI. Psalmur.

Uán Andlega Upprisu Guds Barna.

Rylega med sögrum Ton i Liood settur, Af Heidurleg-
um og Míog-Vel-Lærdum Jone Einarssyne,
designato Rectore Hóla Schola.

Cum Christo surgera vita est.

Óss er það Líf hid aðsta fyrst,

Að upprísa med þier JEsu Christi.

Gief þu oss þar til þína Ráð,

Þær fie Dírd JEsu Meyar-Sand.

Ton, Ríjs upp Drottne Dírd, etc.

Uppríjs þu Sál mín, Andlega i Trw, aðnióota ef
villt, Upprisu þíns JEsu, Af því að hann er, aður
gietni lifande i þier, Eins lifa hönum þar uppríjsa ber,
Uppríjsa ei kañ, után falla hvað vañ, Adam skal deya,
so uppríjs HErran, Anden skal brooast, Elle Holldsin
felast, Það laate JEsus jafnañ þier farsælasi.

Eins sem þu ei kañt, Angabragde aa, Adams þess gam-
la Illsku að deya frá, So laattu hann hier, alla Daga
deya i þier, I Sál þíne lausnareñ lifa þa fer, I Dírd
ei Jægíeck, aður en Dandans sañ Smeck, þitt Hofud JE-
sus sem Fegnud þier fíeck, hals Limur hvor er, Holldsin
Gyrnd sem deyðer, þañ sama hann til Himnaríktis leider.

Trwlofun all er, Underbwinningur, Hioonabands fíer
hvors, sem þa epter fíemur, Vilier þu ei nu, vera Trw-
lofud Brívdur JEsu, Ánars Heims Brívdanf þañ ecke
fíer þu, Heilagur Ande, hier i þier bwande, Þætur sam-
teinger Elsku og Trwarbande, Ef nu vor Ande, upp
er hier ríjsande, I Upprisu þíne, erum Sluttakande.

Uppvakte þú Christ, Sá aður smurde hann, þa Sool-

en med Dags Livoma sū yfer Heim Upprañ, Eins stied-
 nr hier nu, I Elstu þins Brædguma Upprijsa ættu,
 Laat nu þvi lifande leida þig Erw, Lioossens Børn fara,
 til Lioofs eylijs Skara, Eñ Myrkraña Syner sig vel
 meiga vara, Uppreis þin Iesus, af Danda Fridfws,
 Upprijs þu eirneñ, Hañs Andlegt Glede Hws.

Iesus Uppriseñ, Algjort Riettlæte, fyrer Synd þinna
 dæneñ, Sæla minn hier særde, Afunda þvi nu, I hañs
 Riettlæte framfarer þu, Synder aflegg fyrer lifande Erw,
 Uppriseñ HErra, ad yferunum Satan, Dæfogram Sig-
 re i Dird hroosa vañ, Andlega ef Upprijs, er þier Signr
 fullvijs, Utvöldum soomer ad sætia epter þeim Korprijs.

Sagde Ezechia, sært med Harma Kvæn: Drottæn
 sem Leon lamade æll minn þein, Andlegar þad er, Upp-
 risu Bardage i Erwudum hier, Athugum vid þvi hvað ept-
 er hañ ser, mig Gud þu þyrter, mig þu Lijsgader, og Synd
 minne allre þier æ Bak fleigder, Drusia hañs slíkt, oðkar
 Særisde er mig likt, Orðug i fyrstu, en eptæa Glede-rikt.

Bid Gref þins HErra, voru Einglarnar, Andlega
 Upprisnum þeir eins fylgia þier, Hañs Kyrkia ertu, þvi
 una Einglarnar sier hia þier nu, Þrænde sierhvar þije
 yfer Iesu, hvar Synden drottmar, Satan gr þar nær,
 So Englaña Bøstun þar ecke Stad sær, Uppriseñ ert þu,
 Andlega þvi lif nu, Jñvortis Kvænada anglijsir þad Erw.

Ef nu Christur er, I þier lifande, þa er hañs Ande
 þier eirneñ siðornande, Þiartleik sinnum Sooleñ Upp-
 veifar æ Beralldar Hiool, Elstna Erweñ so alldrei fool,
 fraa Soolu Geislañ, fraa Erw Kærleikañ, vidstila ad giø-
 ra þier vñast ei kañ, Holldfins Berk er Synd, heñe fraa þier
 burthrynd, vilierdu Guds Sonar vera Andleg og Mynd.

O goode Iesu! uppvæ þu oss nu, So Danda þins
 Krapte deyðder, lifum i Erw, Uppriseñ þinn, vere vort Riettlæte
 og Lijsguneñ hier, upp til þinn, vort Lijf, nu Andvæp-
 um vier, Gief Glede saña, Sælar-Heill Mañna, Uñ oss
 ad sja þig, I Sælu Himnaraña, Þar skal þin Framenñ,
 fagurlega sameñ, Lijsgun Riettlæte, Lioos og

Hjælp vor, Amen.

Re.

Registur yfer þessa Hugvektu Psalma.

A.	
Allur Syndugs Máns Soome,	11
B.	
Þu þig Saal mín,	24
D.	
DRottu eg áumur er,	9
E.	
Es þu Christu Saal athugar,	90
Es þu Saal mín, Utvalning þín,	44
Eg boda yður Eingill tier,	28
Eilíft Lífsd er Vestelegt,	87
Ei máttu Saal mín elska dætt,	83
Eitt Gieslabod mig mikd þó,	29
F.	
Frelsarans er Framferde,	55
G.	
Gelm ad i tæfu Toome,	42
Gled þig mín Saal og gætt þu ad,	15
H.	
Heyr mín Saal hvað þín Herra tier,	56
Hygg þu ad Saal mín hvað það er,	32
Hreinlífe hafi skal stunda,	66
Hvað sem þu Máni villt hafast ad,	59
Hvar villtu Saal mín huggun fæ,	57
Hvar Christu Saal það Hugleide,	89
Hvar sem ad Hóld mitt etur,	34
Hvar sem ad HErrans Hóld og Blóð,	37
Hvar um það hura villde,	53
I.	
I Christi Kvældmæltíð,	35
L.	
Lættum oss nu mín lífsust Børn,	26
Lífs-Reglur þessar heyrðu en,	50

Registur.

M.

Milde Jesu eg miðest nu,	20
Mijn Saal með þackum bigdu,	74

N.

Nær mun koma svo Naadar-Stund,	76
--------------------------------	----

O.

O! Christen Saal umhuga fyrst,	79
O Drotten Allsvallbande,	55
O Gud Heilage Herri min,	1
O hvad mikil er Mystkun svo,	18
O hvad. Bæn Mannsins Ofng er,	46
O Jesu Nasn þitt Flusett er,	7
Osgud Elska ecke maa,	65

R.

Rijs upp Riett Christen Saala,	17
--------------------------------	----

S.

Saal mijn Elskadu ecke heitt,	70
Saaluhialp Manns sem augloost er,	63
Sau Christen Saal þad soomer þier,	72
Settu mijn Saal i Paenka þier,	68
Siadu og Hugleid Saala mijn,	3
Siaa þier Guds Mystkun Saala mijn,	47
Siaa þig mijn Saal um freijng,	39
Synduge Madur siaa ad þier,	5

T.

Tak þig i Vakt þu Bestug Saal,	49
--------------------------------	----

U.

Vird þu fyrer þier And mijn aum,	61
Upprijs þu Saal mijn Andlega i Trw,	92
Upp upp mijn Saal, Er þier nu maal,	22
Ventu æ Daudans Vinur fier,	78

P.

Pa Christur flemur,	82
Pa Herrens Jesu harða Pijn,	12
Pa vor Herri til Himna stie,	14

